

3 Aruba

Bureau Rampen-
bestrijding voorbereid
op coronavirus



6 Economie

‘Importheffingen
en invoerquota
uit den boze na brexit’



9 Wereld

WHO: Uitbraak corona-
virus is internationale
noodsituatie



12 Sport

Tennisser Thiem
bereikt finale
Australian Open



Regering overweegt verbod op ‘fake news’

ORANJESTAD — De Arubaanse regering overweegt de invoering van een algeheel verbod op het maken en verspreiden van ‘fake news’ en ‘deep fakes’. Justitie-minister Andin Bikker (POR) kondigde dit gisteren aan tijdens een persconferentie op het Bestuurskantoor.

Minister Bikker zei dit te overwegen nu blijkt dat Duitsland de invoering van een soortgelijke wetgeving momenteel overweegt. Duitsland en Aruba hanteren een zelfde soort rechtssysteem en daarom is het volgens de minister nuttig om in elk geval te onderzoeken of een verbod op ‘fake news’ en ‘deep fakes’ naar Duits model op Aruba mogelijk is. De bewindsman acht het maken en verspreiden van nepnieuws, maar ook ‘deep fakes’, waarbij video-beelden dusdanig worden gemanipuleerd dat de uitspraken van degene die in beeld is volkomen kunnen worden veranderd, als ondermijning van de rechtstaat. “Het gaat hier feitelijk om vervalsing”, aldus minister Bikker. “Met mijn juridische achtergrond heb ik daar al mijn mening over, maar het is goed om het advies van deskundigen hierover te krijgen.” De deskundige die minister Bikker hiervoor wil strikken is professor Hans de Doelder, emeritus hoogleraar aan de Erasmus Universiteit Rotterdam, hoogleraar aan de Universiteit van Curaçao en plaatsvervangend lid van het

Gemeenschappelijk Hof. De Doelder was betrokken bij het maken van het aangepaste Wetboek van Strafvordering dat binnenkort door het parlement wordt behandeld.

Colegio Arubano

Als aanleiding voor het overwegen van een verbod op nepnieuws noemde minister Bikker de berichtgeving rond het gerucht van een mogelijke schietpartij in Colegio Arubano onlangs. Zonder namen te noemen wees de minister op nieuwssite *24ora.com*, dat volgens hem voor onnodige paniek zou hebben gezorgd bij leerlingen van de middelbare school. Het verbod op ‘fake news’ en ‘deep fakes’ zou volgens minister Bikker als aparte wet kunnen worden ingevoerd of als onderdeel van een nieuwe mediawet. “Dat moet nog worden uitgezocht”, aldus de bewindsman.

Mediawet

Enkele weken terug kondigde premier Evelyn Wever-Croes (MEP) al het plan aan voor de invoering van een nieuwe mediawet. “Wat we als eerste gaan doen is inventariseren

wat de randvoorwaarden voor een mediawet zijn in andere landen. We gaan stakeholder-sessies houden met de pers en met overheidsdiensten die daarover gaan om zo tot een raamwerk te komen voor de mediawet”, zo gaf de premier Wever-Croes vorige maand te kennen. Dat raamwerk zou al in het eerste kwartaal van dit jaar gedefinieerd moeten worden.

Al meerdere jaren pleiten politici voor de komst van een mediawet. Zo maakte tijdens de vorige regering onder anderen Statenlid Donny Ras-mijn (AVP) zich sterk voor wetgeving waarmee het beliden van politici op onder meer sociale media aan banden zou moeten worden gelegd. Ook kondigde POR-leider Otmar Oduber sinds de afgelopen verkiezingen meerdere keren de komst van een mediawet aan. Door de jaren heen is de maatschappelijke discussie rond het gedrag van de pers ook meerdere keren opgelaaid. Zo hebben burgers zich meerdere malen uitgesproken tegen het publiceren van foto’s van lijken, zwaargewonden en (jeugdige) arrestanten. Voor zover bekend zijn de meningen binnen de lokale pers voor wat betreft de invoering van een mediawet afwachtend tot ronduit negatief.

Carnaval niet leuk voor kleine kinderen



ORANJESTAD — Hoe beleeft een klein kind carnaval? Het Sociaal Crisisplan (SCP) lanceerde een nieuw voorlichtingsprogramma. Deze still komt uit een video, die ouders van jonge kinderen ervan bewust moet maken hun kinderen niet mee te nemen naar carnavalsactiviteiten.

Zie ook pagina 3 ‘Houd uw kinderen thuis: SCP lanceert confronterende carnavalsvideo’.

Pompeo onderstreept goede relatie tussen VS en Oekraïne

KIEV — De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Mike Pompeo, heeft op een persconferentie in Kiev de goede relatie tussen de Verenigde Staten en Oekraïne onderstreept.

Ook zei hij de financiële en militaire steun aan Oekraïne voort te zetten om de ‘Russi-

sche agressie’ tegen te gaan. De minister werd ook gevraagd naar de voorwaarden voor een bezoek van de Oekraïense president Volodimir Zelensky aan het Witte Huis. “We zoeken nog naar het juiste moment. Het is niet waar dat Oekraïne eerst een onderzoek naar Joe Biden moet instellen voordat Zelensky naar Washington mag komen”, aldus Pompeo. Voor de Amerikaanse president Donald Trump was dit vorig jaar wel een van de voorwaarden voor een bezoek. Ook werd een aantal maanden de militaire steun aan Oekraïne stopgezet. Zelensky benadrukt dat de afzettingsprocedure tegen Trump niet slecht is geweest voor de onderlinge betrekkingen.

EU trekt 10 miljoen uit voor onderzoek naar coronavirus

BRUSSEL — Voor urgent wetenschappelijk onderzoek naar het nieuwe coronavirus trekt de Europese Unie 10 miljoen euro uit. Doel is meer te weten te komen over het virus zodat beter kan worden bepaald wat de beste voorzorgsmaatregelen zijn. Ook moet eruit blijken hoe om te gaan met besmette mensen. Het virus is inmiddels in een handvol lidstaten opgedoken.

Het geld komt uit het Horizon-onderzoeksprogramma in reactie op de aankondiging van de Wereldgezond-

heidsorganisatie (WHO) om de uitbraak als een internationale noodsituatie te bestempelen. Wetenschappers worden gevraagd met spoed een aanvraag in te dienen, zodat ze zo snel mogelijk aan het werk kunnen.

Europese centra met ‘supercomputers’ staan ter beschikking voor onderzoek naar nieuwe behandelingsmethoden en vaccins, aldus EU-commissaris Mariya Gabriel (Innovatie en Onderzoek). “We moeten meer weten van het virus”, vult haar collega Stella Kyriakides (Gezondheid) aan.

KLM stopt na het weekeinde met vliegen naar China



Van over de hele wereld halen landen hun burgers terug uit China.

AMSTELVEEN — Luchtvaartmaatschappij KLM stopt na het weekeinde met haar vluchten naar China. De opschorting van de vluchten duurt zeker tot en met volgende week zondag. In totaal gaat het om 25 retourvluchten die komende week niet doorgaan.

KLM reageert met de beslissing op adviezen omtrent het nieuwe coronavirus van nationale en internationale instanties als de WHO, en loopt vooruit op een verwachte aanscherping van die adviezen. Vluchten van KLM die zondag naar Peking en

Shanghai vertrekken, worden nog wel gewoon uitgevoerd. Het bedrijf neemt contact op met klanten die door de beslissing hun reis niet door zien gaan. KLM probeert geannuleerde terugvluchten van reizigers in China naar Nederland om te

boeken naar die van zogeheten codesharing-partners. Dat zijn samenwerkende vliegmaatschappijen waarbij KLM vluchten onder het eigen vluchtnummer kan aanbieden. De beslissing van KLM komt enkele uren na een soortgelijke beslissing van zustermaatschappij Air France. Een dag eerder besloot KLM al de vluchten naar drie Chinese steden op te schorten en minder vluchten uit te voeren

naar Shanghai. Dat was vooral ingegeven door het feit dat er minder boekingen waren voor de vluchten. De vakbond voor cabinepersoneel, VNC, hoopt dat de beslissing van KLM voor rust onder medewerkers van de luchtvaartmaatschappij zorgt. De bond stelde in een eerder overleg met KLM dat het coronavirus onder het cabinemedewerkers voor onrust en onzekerheden heeft gezorgd.

Von der Leyen: Komende maanden beslissend voor relatie met Londen

BRUSSEL — De komende maanden zijn beslissend voor de relatie tussen de EU en het Verenigd Koninkrijk, waarbij de EU in de onderhandelingen eensgezind haar belangen zal verdedigen. Europese Commissievoorzitter Ursula von der Leyen zei dat vandaag in een gezamenlijk optreden met EU-president Charles Michel en parlementsvoorzitter David Sassoli in het Parlementarium, het bezoekerscentrum van het Europees Parlement in Brussel.

“We willen een zo hecht mogelijke relatie met Groot-Brittannië”, zei het drietal over de situatie na de overgangsperiode eind dit jaar. Michel waarschuwde opnieuw dat hoe meer het Verenigd Koninkrijk van Europese standaarden en regels afwijkt, hoe minder het toegang zal krijgen tot de interne markt. In de onderhandelingen zal



Fervent Brexit-voorstander Joseph Afrane vandaag in Londen.

blijken dat de 27 resterende lidstaten een unie vormen en zich niet uit elkaar laten spelen, aldus Michel. “Eendracht maakt macht”, verwoordde Von der Leyen het op de dag van het Britse vertrek. EU-onderhandelaar Michel Barnier presenteert maan-

dag het mandaat dat de Europese Commissie in gedachten heeft voor de gesprekken met Londen. De EU-landen nemen daar naar verwachting op 25 februari een besluit over. De onderhandelingen over de toekomstige (handels)relatie kunnen snel daarna van start gaan.

Citgo blijft nog even

SAN NICOLAS — In tegenstelling tot wat eerder was aangegeven, staakt Citgo de activiteiten bij de raffinaderij in San Nicolas niet per vandaag. Volgens premier Evenlyn Wever-Croes (MEP) is de vertrekdatum nog enkele dagen uitgesteld. De onderhandelingen met het olieconcern over een ‘termination agreement’ zijn nog gaande.

De redactie van de *Amigoe* nam contact op met Joe Crawford, interim-general manager bij Citgo Aruba Oil Refinery, om het uitstel bevestigd te krijgen. Deze wilde echter niet reageren op vragen van de krant.

Vorige week meldde de premier nog dat Citgo Aruba vasthoudt aan het vertrek per 31 januari. Ze noemde de week die zou komen een ‘cruciale week’ omdat met Citgo Aruba overeenstemming bereikt moet worden over de toegang van de Arubaanse overheid tot het raffinaderijterrein en de haventerminal.

Dat is nodig omdat de brandstoftoevoer voor cruciale voorzieningen als de benzinepompen, Water- en Energiebedrijf (WEB) en de luchthaven afhankelijk zijn van aanvoer via de terminal, vanaf waar het overheidsbedrijf FMSA (Fuels Marketing & Supply Aruba NV) de benzine, zware stookolie (HFO) voor WEB en de jetfuel distribueert. En natuurlijk de handen vrij te hebben om de raffinaderij en de terminal te kunnen verhuren aan een nieuwe operator.

Drie weken

Voorzitter Johannes ‘Boy’ Anthony van de vakbond Iouwa (Independent Oil Workers Union of Aruba) verwacht dat Citgo nog drie weken nodig heeft om te vertrekken. De oliemaatschappij zou een ‘minimale’ ploeg van twaalf mensen hebben gevraagd om de overslagfaciliteit operationeel te houden en brandstofleveringen af te handelen. Dat is volgens Anthony specialistisch werk, waarbij voorheen vier ploegen van vijf personen voor beschikbaar waren, nog afgezien van stafpersoneel. Zij helpen bij het pompen van de brandstoffen uit de schepen naar de opslagtanks op de terminal en vervolgens naar FMSA.

Nieuw staatsbedrijf

Vorige week maakte de premier bekend dat er inmiddels een nieuw staatsbedrijf is opgericht: de Terminal di Energia Aru-



Het desolate raffinaderijterrein van Citgo.

ba (TDEA), dat evenals FMSA onderdeel uitmaakt van RDA (Refineria di Aruba) dat het raffinaderijterrein en de haventerminal namens het Land Aruba beheert. TDEA moet er zorg voor dragen dat de brandstofvoorziening na het vertrek van Citgo niet in de knel komt. Tijdens een persconferentie vorige week suggereerde de premier dat TDEA wellicht ook werknemers van Citgo kan overnemen.

Arbeidscontracten

Vakbondsman Anthony gaat er vanuit dat TDEA werknemers van Citgo overneemt, ofschoon hij geen toezeggingen heeft gekregen van RDA. Hij wijst erop dat de dertig Iouwa-leden die voor Citgo werkten een collectieve arbeidsovereenkomst hadden die loopt tot november 2020. Of-

schoon de arbeidscontracten door Citgo zijn opgezegd en de werknemers het ontslaanbod inmiddels hebben geaccepteerd, gaat Anthony er vanuit dat de RDA de collectieve arbeidsovereenkomst respecteert.

Voorzitter Hubert Dirksz van de vakbond FTA laat weten dat alle stafleden het ontslaanbod van Citgo inmiddels hebben geaccepteerd.

Onzekerheid

Met het definitieve vertrek van Citgo wordt een periode van onzekerheid voor Land Aruba afgesloten. De grootste zorg van de regering is dat Citgo vertrekt zonder dat er afspraken zijn gemaakt en de overheid nog jaren moet procederen om ‘de sleutel’ te krijgen, stelde de

premier in een persconferentie. Voor de ontslagen werknemers die geen werk elders hebben gevonden of zich nog geen pensioen kunnen veroorloven, duurt de onzekerheid nog even voort. Hun hoop is gevestigd op de beslissing van RDA om personeel over te nemen.

Nieuwe operator

Als men de komende weken tot overeenstemming komt met Citgo kunnen er in principe afspraken worden gemaakt met een nieuwe operator. De premier stelde eerder dat er 25 mogelijk gegadigden zijn om de raffinaderij en de terminal over te nemen. De kans dat er een nieuwe exploitant voor de raffinaderij en terminal komt wordt door anderen echter sterk in twijfel getrokken. Dat

heeft er mede mee te maken dat er een flinke investering nodig is om de raffinaderij, die al jaren stilligt, operationeel te maken.

Veiligheid

Zodra de regering de spreekwoordelijke sleutel van het terrein krijgt gaat ze het terrein op om te onderzoeken wat er aan de installatie opgeknapt moet worden om de veiligheid te kunnen garanderen, stelt Wever-Croes. Waar het geld hiervoor vandaan komt weet de regering nog niet. “We moeten het terrein op om te verzekeren dat er geen stukken afvallen en de basisveiligheid wordt gegarandeerd, maar de nieuwe operator moet het uiteindelijk opknappen”, aldus Wever-Croes.

Aanbieding

Wilt u een advertentie plaatsen en bent u op zoek naar adverteeraanbiedingen in de **Amigoe, AoS of Topixs?**

Aarzel niet, bel ons op **582-4333** voor meer informatie.

Openingstijden

Amigoe di Aruba
Maandag t/m Vrijdag
8:00 tot 16:30 uur
Geen lunch pauzes!

MCC

MARINE CONSTRUCTION CONSULTANCY

Uitvoerder

MCC is op zoek naar een geschoolde uitvoerder in de weg- en waterbouw, bij voorkeur met ervaring in funderingstechniek.

Je zal als uitvoerder verantwoordelijk zijn voor alle voorkomende werkzaamheden; het begeleiden van projecten, het zorgdragen voor de juiste materiaal en materieel keuze, het aansturen van personeel en het bewaken van veiligheid.

Minimaal opleidingsniveau: MTS in weg- en waterbouw
Minimaal 5 jaar aantoonbare ervaring in weg- en waterbouw
Leeftijd: 30-50 jaar
In bezit van Arubaanse nationaliteit/werkvergunning
In het bezit van rijbewijs B

MCC is een klein maar veelzijdig bedrijf dat vooral gespecialiseerd is in de waterbouw en in funderingstechniek. Het uitvoeren van uitdagende projecten op en onder water, maar ook de continuïteit in de vorm van machineverhuur en diensten verlenen aan grotere aannemers zijn onze doelstellingen.

Reageren: Patrick@mccaruba.com of Info@mccaruba.com
MCC, Balashi 66b, tel: 5932172

TIPS PA UN TEMPORADA
DI CARNIVAL SANO PA TUR:

5+

Mucha bou di 5 aña? No hib’e parada!

Sigura cu bo yiu tin un luga pa sinta y descansa.

Proteha e oido di bo yiu cu earplugs.

Hunta sunblock y pone bo yiu den sombra.

Semper tira bista riba bo yiu.

Duna bo yiu hopi awa y cuminda saludabel.

PONE MI SIGURIDAD,
COMO PRIORIDAD.

SCP

SOCIAL CRISPAN

Losse
Verkooppunten

Super Food

Citgo Sasaki

Citgo Seroe Blanco

Citgo Boulevard

Citgo St. Cruz

S. Chow

Ling & Sons

Plaza Book Shop (Dakota)

Wei Ming Supermarket

Mundo Nobo Supermarket

Johnson Supermarket

Fa Yang Supermarket

Springfield Supermarket

Bloemond Supermarket

Moko Minimarket

Bruna

Cheng’s Supermarket

The Market Alhambra Mall

Foodcenter

N.G/ Supermarket

Zhang’s Supermarket

Voorwaardelijke straffen in portofoonzaak

ORANJESTAD — Het gerecht is akkoord gegaan met de eisen van het Openbaar Ministerie (OM) in de zaak Kini Kini II. Dat betekent dat de politieagent A.M. voor de verduistering en het illegaal gebruik van politieportofoons een taakstraf van 240 uur en een voorwaardelijke celstraf van een half jaar met een proefperiode van twee jaar krijgt. Reporter R.T. krijgt een voorwaardelijke gevangenisstraf van een half jaar met een proeftijd van drie jaar en een taakstraf van 240 uur. Zijn broer L.T. moet het doen met een taakstraf van 180 uur, met aftrek en een voorwaardelijke straf van twee maanden met een proeftijd van drie jaar.

De uitspraak in de zogeheten zaak Kini Kini II vond eergisteren plaats, nadat de zaak tegen persfotograaf R.T. tevens eigenaar van de nieuwswebsite *arubanative.com*, en zijn broer L.T. werd behandeld. Begin deze maand moest politieagent M. voor de rechter verschijnen. De zaak Kini Kini II is het vervolg op de zaak Kini Kini I waarvoor *24ora.com*-reporters Nelson ‘Speed’ Andrade, Marko Espinoza en politieagent K.R. onder meer tot taakstraffen werden veroordeeld vanwege het verduisteren en illegaal af luisteren van politieportofoons. In Kini Kini II moesten de broers T. en agent M. zich verantwoorden voor hetzelfde vergrijp.

Portofoons

Het gerecht achtte voldoende de bewezen dat M. tussen 1 november 2016 en 1 november 2017 twee portofoons had verduisterd en R.T. tegen betaling had voorzien van deze portofoons, die in deze zaak uitlokking van verduistering, opzetheling van vier portofoons, het illegaal aftappen van de portofoons en actieve ambtelijke omkoping ten laste was ge-

legd. Voor L.T. gold hetzelfde, behalve opzetheling. Tijdens de behandeling werd uit WhatsApp-berichten tussen de broers een beeld duidelijk van beheerders van een nieuwssite die, om te concurreren op het gebied van hard politienieuws, in de periode tussen 2016 en 2018 overgingen tot het betalen van A.M. die tijdens de behandeling in november door het OM werd omschreven als een financieel kwetsbare agent. Daarbij was L.T. de gene die contact zocht met M. en met hem bemiddelde voor het tegen betaling verschaffen en activeren van portofoons voor persfotograaf R.T.

GPS

De zaak kwam aan het rolen in 2018 toen de coördinator van de Centrale Post van het KPA merkte dat portofoon P067 niet aanwezig was op het bureau. Het GPS-trackingsysteem van het apparaat werd ingeschakeld en P067 werd gevonden bij de woningen van beide broers. Kort nadat er al huiszoekingen werden gedaan in de woningen van *24ora.com*-reporters Nelson Andrade en Marko Espinoza

werd een inval gedaan in de woning van R.T. Daar werden portofoons P067, P113, P021 en P074 aangetroffen. Ook R.T.’s mobiele telefoon werd in beslag genomen en daarin werden belastende WhatsApp-gesprekken tussen R.T. en L.T. gevonden. In die gesprekken werden de portofoons met namen als ‘Zorro’, ‘Oor’ en ‘zwarte hoer’ aangeduid. Al sinds 2016 deden de broers zaken met M.

Nieuwsvergaring

Centraal in deze zaak is de vraag waar de grens ligt als het gaat om de manier waarop nieuws wordt vergaard door de verschillende nieuwssites op het eiland. Aan de ene kant stellen reporters als T. dat er veel druk van bezoekers van deze websites is om nieuws, en met name politienieuws dat met afstand het meest wordt gelezen, zo snel mogelijk te brengen. Aan de andere kant stelt het OM dat het recht op nieuws niet absoluut is en dat justitie daarover steeds afwegingen moet maken. Zo moet er rekening worden gehouden met het belang van de opsporing en ook met de belangen van alle betrokkenen, waaronder verdachten en slachtoffers. R.T. gaf tijdens de behandeling ook te kennen dat in zowel Kini Kini I als II geen rekening was gehouden met het gelijkheidsbeginsel. Zo verklaarde R.T. aan de *Amigoe* dat het probleem juist veel verdergaat dan alleen maar twee groepen verdachten en dat meer nieuwssites nog altijd ongestoord gebruik maken van portofoons van het KPA.

Aruba vraagt om opheldering Nederlandse inspectie-affaire: ‘Berichtgeving zeer zorgwekkend’

ORANJESTAD/DEN HAAG — “De berichtgeving is zeer zorgwekkend. We gaan een brief sturen naar mijn collega in Nederland voor een reactie”, zegt de Arubaanse minister van Justitie Andin Bikker. Hij zegt dat de familie van Mitch Henriquez hen heeft benaderd over de misstanden bij de Nederlandse Inspectie Justitie en Veiligheid.

Aruba wil weten wat waar is van de Nederlandse berichtgeving over de klokkenluiders binnen de inspectiedienst. Die zeggen dat onderzoeksrapporten door invloed van hogherhand zijn aangepast. De zeven werknemers van die inspectiedienst noemen onder andere het onderzoeksrapport uit 2016 naar het gebruik van de nekklem in de zaak van Mitch Henriquez. Bepaalde informatie over de betrokken agenten is eruit gelaten, zo beweren de klokkenluiders. Dat schrijven Sharina Henriquez en John Samson voor het *Caribisch Netwerk*. Henriquez stierf in 2015 na een gewelddadige arrestatie waarbij een agent de nekklem heeft gebruikt. De familie Henriquez roept al jaren dat de agenten de hand boven het hoofd wordt gehouden en dat de Nederlandse overheid onjuiste informatie geeft. AVP – de grootste partij in oppositie – zegt het ‘ten



Foto: Peter Hoffmann

zeerste te betreuren dat er in deze zaak oneigenlijke beïnvloeding is geweest”. “Voor de AVP is het van groot belang dat er gerechtigheid komt voor Mitch en zijn familie”, zegt fractieleider Marlon Sneek.

De fractie zegt verder een ‘diepgaand onderzoek’ door de Nederlandse justitieminister te willen. “Zodat het vertrouwen in justitie hersteld kan worden.”

Politieke reacties in Nederland

In de Tweede Kamer zijn politici op het moment te-

rughoudend en voorzichtig met uitspraken, omdat er nog onderzoek loopt naar de vraag of er wel of niet geknoeid is met onderzoeken bij justitie in Nederland. Alleen CDA en Denk willen op dit moment een schriftelijke reactie geven over de zaak Mitch Henriquez. De vraag is: kunnen de familie en Aruba ervan uitgaan dat justitie eerlijk en onafhankelijk onderzoek heeft gedaan?

“Ik kan dit helaas niet garanderen”, reageert Kamerlid Farid Azarkan van de partij Denk. “De berichtgevingen laten zien dat er

bewust gestuurd lijkt te zijn vanuit de top. Daardoor kan het onderzoek gekleurd zijn. Wellicht dat er tijdens het debat meer informatie bekend zal worden.”

CDA-Kamerlid Chris van Dam zegt nog niet inhoudelijk te kunnen reageren. “We krijgen nog nadere info van de minister. Dat wacht ik af.”

Het debat is nog niet gepland. Een scenario waar Kamerleden rekening mee houden is dat de minister niet alle informatie naar de Kamer heeft gestuurd.

Bureau Rampenbestrijding voorbereid op coronavirus



Foto: Carina Wever

ORANJESTAD — Het Bureau Rampenbestrijding Aruba (BRA) trachtte gistermiddag samen met partners Directie Volksgezondheid (DVG), Aruba Tourism Authority (ATA), Aruba Ports Authority (APA) en Aruba Airport Authority (AAA) het volk van Aruba gerust te stellen over de staat van paraatheid in verband met het nieuwe coronavirus. Dat deden ze door middel van een persconferentie

Vooralsnog wordt er niets aan preventie gedaan, aangezien er in Zuid-Amerika en het Caribisch gebied, en dus ook Aruba, nog geen besmettingen zijn geconstateerd en het risico volgens DVG dus vrij laag ligt. Maar er ligt wel een plan van aanpak klaar waarop overgestapt kan worden zodra er een geval zou zijn van vermoedelijke besmetting. “Op dit moment wordt er bij onze twee havens bij binnenkomst gemonitord op mensen die symptomen hebben en ook voldoen aan het criterium dat

ze of zelf recent naar China zijn geweest en/of in contact zijn geweest met iemand uit China die drager was van het virus.

Verder zijn alle andere betrokken partijen en ook het personeel bij het HOH op de hoogte van het protocol mocht het zover komen dat er een patiënt

binnenkomt, om zoveel mogelijk verdere verspreiding van het virus te voorkomen. Wij kunnen bevestigen dat er nu nog geen geval van besmetting is geconstateerd op Aruba, mocht er zich later een geval voordoen zijn wij overigens wel verplicht dit te melden”, aldus de DVG. Wereld-

wijd zijn er nu bijna 10.000 bevestigde besmettingen met het coronavirus en meer dan 213 doden, waarvan de grote meerderheid in China. Gisteravond heeft de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) de uitbraak van het coronavirus uitgeroepen tot internationale noodsituatie.

Buren tegen komst Burger King Sta. Cruz

ORANJESTAD — Leden van de familie Lopez, die naast het voormalige Rowigini’s wonen, hebben een rechtszaak aangespannen tegen de nieuwe eigenaar van het pand. Die zou voornemens zijn er een Burger King met een drive-thru te vestigen. Ze vrezen dat de bouwwerkzaamheden en de drive-thru, samen met de rook van de keuken extra overlast gaat veroorzaken. Daarom stonden ze gisterochtend voor de rechter. 19 februari is de uitspraak.

Exploitant Jerry Kock verklaarde in de media dat het gebouw in november is gekocht en ze nog niet iets creëets hebben en hij ineens een kort geding op kantoor ontving. Hij vindt het raar dat de bewoners de economi-

sche ontwikkelingen en het creëren van werkgelegenheid hiermee dwarsbomen. “En het is ook niet eerlijk. Je kunt toch geen rechtzaak starten zonder bewijs. We hebben we hebben nog niet eens een bouwvergunning,

we weten nog niet eens precies wat we er gaan doen”, zegt hij.

Hij wordt vertegenwoordigd door de advocaat Nancy Gravenstein die stelt veel materiaal verzameld te hebben om naar voren te brengen. “Mijn cliënt heeft het gebouw van Rowigini’s gekocht waar altijd al commerciële activiteiten in plaatsvonden, waaronder een bar en nachtclub. En nu hij een andere vorm van bedrijf wil uitbaten komen de buren ineens hiermee. Ze hebben geen basis vind ik, maar ik wacht de

uitspraak van de rechter af.”

Advocaat Geert Rep vertegenwoordigt de bewoners en zegt dat er altijd al een restaurant was maar dat er nu een Burger King komt. Die gaat ‘s ochtends om 08.00 uur open en ‘s avonds om 23.00 uur dicht legt hij uit. “Het heeft niet alleen een drive-thru die voor overlast zorgt voor burenen die er pal naast wonen maar ook de frituurlucht gaat overlast veroorzaken en dat is waar we er vandaag voor zijn.” Kunstenaar Elvis Lopez, die

samen met zijn zus de zaak aanspant, zegt dat ze niet ook nog een extra fastfoodzaak willen in Santa Cruz. De vergunning is volgens hem nog niet gegeven maar ze zijn al gelijk begonnen met bouwen vindt hij. De drive-thru is voor het huis van de familie Lopez en hij vreest overlast. Daarnaast wijst hij erop dat het verkeer in Santa Cruz al heel erg druk is met alle andere fastfoodzaken en continu vastloopt. Een ander familielid, Tito Lopez, verklaarde aan de

media dat mensen hem aanschieten om te vragen wat er nu precies aan de hand is. Hij verklaart twee zaken te hebben lopen, één is tegen de verkoopakte, ‘waarbij het verloop niet op een fraaie manier is gegaan zeg maar’. Meer wil hij er niet over kwijt. Ook stelt hij dat Burger King een muur heeft gebouwd op zijn terrein voor de drive-thru, over de muur van zijn moeder heen. “Dus we zijn hier om ons recht te claimen.” Deze zaken hebben echter niets met de zaak van dinsdag te doen.

Pioneers van openluchttheater Ser'i Noka

ORANJESTAD — Het openluchttheater van Ser'i Noka wordt gered en gerestaureerd. Goed nieuws voor de bewoners van Santa Cruz en van Aruba, zo vindt de Go Cultura Foundation. Verschillende mensen kwamen samen om deze historische locatie te beschermen en het theater te doen herleven. Deze heeft veel historische en culturele waarde voor Aruba en de toekomstige generaties.

Fundacion Go Cultura van volkszanger Edjean Semeleer werkt samen met de parochie van Santa Cruz om het amftheater zijn rol terug te geven in de samenleving. "Het is belangrijk om onze wortels te waarderen, onze cultuur te appreciëren en onze historie te erkennen." Go Cultura noemt het 'een uniek theater', midden in de magische natuur. Volgens de stichting is geschiedenis uitermate belangrijk om te helpen begrijpen en te definiëren wie wij zijn en waar we vandaan komen. Personen met een creatieve visie spelen een belangrijke rol bij de positieve ontwikkeling van het eiland. "Het zijn bijzondere personen die samen zijn gekomen om iets bijzonders achter te laten", schrijft Go Cultura en daarom willen ze deze in de schijnwerpers zetten.

Oprichters

De twee mensen die cruciaal waren in het opzetten van Ser'i Noka zijn Piet Eleveld en Domi Tromp. Samen met Stichting Teatro Arubano en Mascauba zagen ze de mogelijkheid om het openluchttheater te bouwen dat tegenwoordig bekend staat als theater van Ser'i Noka. Het initiatief is geboren in 1963 toen Nena Vrolijk het 100-jarige bestaan van de parochie Santa Cruz wilde vieren met een theaterstuk. Zij had in gedachten een Papiamentstalige bewerking op te voeren van het middel-eeuwse Mariken van Nieuwmechelen, deze was in 1954 door R.G. Reumer bewerkt en opgevoerd op Curaçao in december 1954 onder de titel Mari di Malpais. Het zou op Aruba opgevoerd worden als Maria di Mahuma, maar omdat gekozen is voor de locatie in Santa Cruz werd besloten de naam te veranderen naar Maria di Ser'i Noka. Het was het eerste theaterstuk dat in het amftheater van Ser'i Noka werd opgevoerd op 8 december 1963.

Start werkzaamheden

Ook belangrijk om te noemen is dat hieraan een grote groep personen heeft meegewerkt om dit mogelijk te maken, schrijft Go Cultura. Zo werkt Leonardo 'Nadi' Croes uit Santa Cruz mee. Hij was altijd actief op sociaal, sportief en politiek terrein, niet alleen voor Santa Cruz maar ook voor het eiland. Hij was ook een van de pilaren in de oprichting van

men is dat hieraan een grote groep personen heeft meegewerkt om dit mogelijk te maken, schrijft Go Cultura. Zo werkt Leonardo 'Nadi' Croes uit Santa Cruz mee. Hij was altijd actief op sociaal, sportief en politiek terrein, niet alleen voor Santa Cruz maar ook voor het eiland. Hij was ook een van de pilaren in de oprichting van



Nadi Croes.



Domi Tromp.



Foto: Alvin Croes

Het kruis van Santa Cruz.

de Credit Union Santa Cruz, een plek waar vele festivals zijn georganiseerd. Ook was hij de motor achter de kleuterschool van Santa Cruz.

Hij was politiek actief van 1949 tot 1969 en lid van de eilandsraad. Ook was hij initiatiefnemer van wat wij nu kennen als het Winstonveld.



Theater Ser'i Noka.

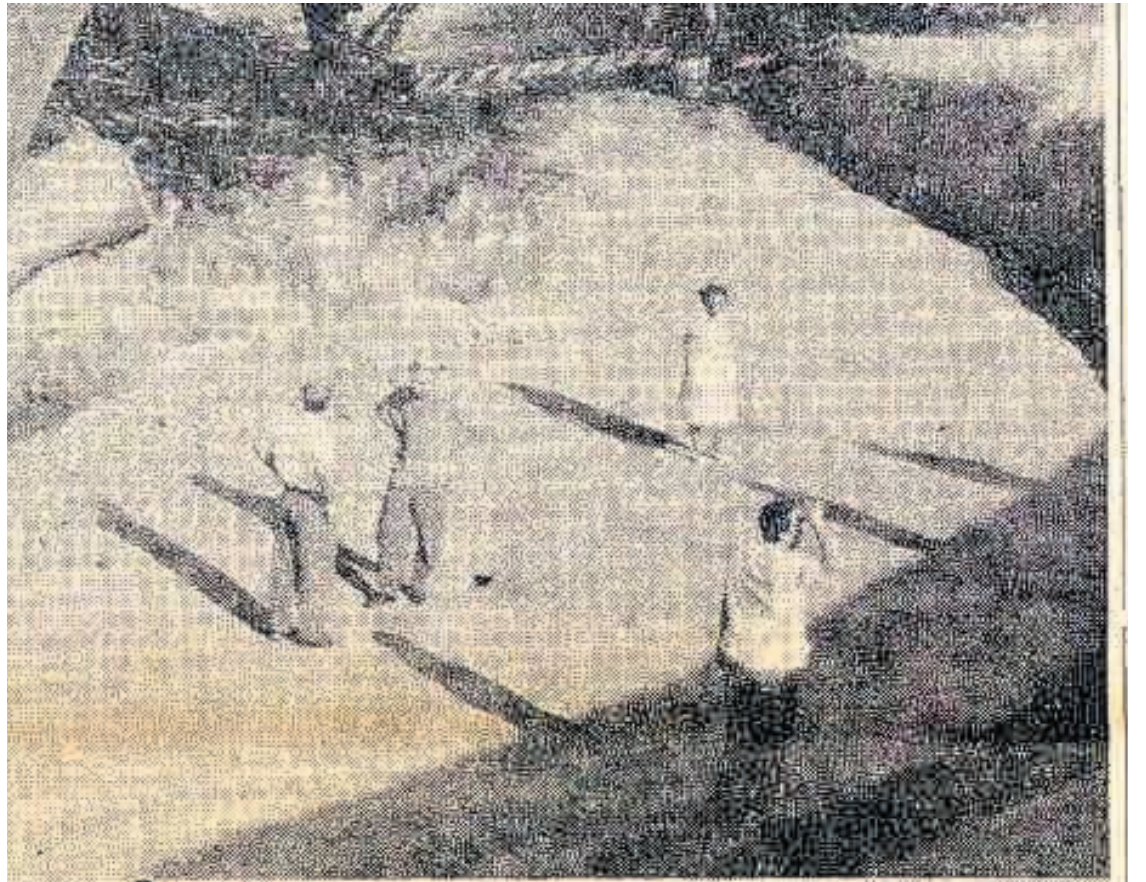
Onder leiding van Croes zijn de werkzaamheden van het theater gestart, hij werd hierbij gesteund door verschillende inwoners van Santa Cruz.

Rooi verlegd

Ook Joe Werleman en Mario Croes speelden een belangrijke rol omdat zij een dam moesten aanleggen voor de bouw. De 'rooi di awa blanco' moest verlegd worden en de nieuwe rooi liep achter Ser'i Noka. Dit hebben zij geheel vrijwillig gedaan in hun vrije tijd. Ook Beto Werleman speelde een belangrijke rol: hij zorgde dat er trappen gebouwd werden waar het publiek op kon zitten.

Kruis

Croes was ook verantwoordelijk voor de constructie van het kruis, gemaakt bovenop de grootste steen op de heuvel, een belangrijk symbool voor de wijk van Santa Cruz. Pastoor Jansen benaderde hem met de restanten van een beeld van Christus en allerlei stenen die verzameld waren over het hele eiland, kristallen en witte quartz. Met steun van de parochieraad, onder anderen Ceril Wernet, Beto Werleman, Mashi Angela,



Een groep inspecteert Ser'i Noka in november 1963.

Florencia Lampe en Coby Croeze werd het kruis uiteindelijk ingezegend op Goede Vrijdag 12 april 1968.

Delen

"Dit is een voorbeeld van

wanneer men een creatieve visie heeft, moed en volhardendheid, waarmee positieve zaken bereikt kunnen worden en mensen nog voor vele generaties positief beïnvloed kunnen worden", schrijft Go Cultura.

De stichting roept op om de geschiedenis van Ser'i Noka te delen en foto's, krantenartikelen video's of anekdotes te sturen naar info@gocultura.org of te bellen naar telefoonnummer 583-0808.


Het 'prikkelraad'
Creëer bewustzijn en publiceer een foto van iets dat mensen in gevaar kan brengen!
E-mail naar aosaruba@amigoe.com.

66 Aniversario Carnival
 **DL3 LTE Smartphone Afl.109**
Celebra Carnival 66
cu e ultimo version di DL3 LTE smartphone y Shake to Win cu Digicel
Digicel


Verklaar de liefde!
En plaats een gratis Valentijn's boodschap in de Amigoe.
Mail je liefdesverklaring van maximaal 100 tekens naar avisoaruba@amigoe.com
Mag ook met foto.
Amigoe Aruba, 582-4333


Amsterdam Manor, an intimate and picturesque destination for a vacation of your dreams is located on Eagle Beach, the widest and most desirable beach in the Caribbean. Amsterdam Manor Beach Resort prides itself on personalized service for the modern traveler in historic Dutch Colonial architectural style. The success of Amsterdam Manor is based for a great deal on our staff.
WE ARE HIRING
Join our team – Apply now
Quality Assistant
Job Overview:
The Quality Assistant should effectively manage, maintain and report on sustainable outcomes. Must possess specifically knowledge of Earth Check, travelife, Benchmarking and Certification products.
The ideal candidate should possess analytical skills, problem-solving skills and be highly organized.
Qualifications:
• Fluent in English, Dutch, Papiamentu and Spanish.
• Have excellent skills in Microsoft Office
• Strong written and oral communication skills
• Ability to input and access information in the property management system
• Possess knowledge regarding EarthCheck and travelife.
• Keeps their knowledge up to date through additional courses, seminars and professional literature
Education:
• Bachelor's degree in Hospitality & Tourism
• 2 years of relevant experience
Candidates must preferably have Dutch nationality or present proof of a legal work permit. Closing date for application is **February 7, 2020**
Send your motivation letter and resume
VIA EMAIL: hrmanager@amsterdammanor.aw


Amsterdam Manor, an intimate and picturesque destination for a vacation of your dreams is located on Eagle Beach, the widest and most desirable beach in the Caribbean. Amsterdam Manor Beach Resort prides itself on personalized service for the modern traveler in historic Dutch Colonial architectural style. The success of Amsterdam Manor is based for a great deal on our staff.
WE ARE HIRING
Join our team – Apply now
- Breakfast waitress
- Breakfast cook
- Bartender
Candidates must preferably have Dutch nationality or present proof of a legal work permit. Closing date for application is **February 7th, 2020**
Send your motivation letter and resume
VIA EMAIL: hrmanager@amsterdammanor.aw

Houd uw kinderen thuis: SCP lanceert confronterende carnavalsvideo

ORANJESTAD — Afgelopen woensdag lanceerde het Sociaal Crisisplan (SCP) op sociale media een filmpje als onderdeel van een nieuwe bewustmakingscampagne ‘Ban Cuida Nos Muchanan den temporada di Carnaval’, waarbij het doel is te zorgen voor de veiligheid en gezondheid van kinderen tijdens de carnavalsperiode en ouders bewust te maken van de grote verantwoordelijkheid die zij hierin dragen.

Het 40 seconde durende filmpje is bedoeld om het perspectief weer te geven van een klein kind tijdens een carnavalsparade, en heeft ongetwijfeld een zekere ‘shock-value’. Er zijn dansende volwassenen te zien met hun rug naar de camera gekeerd, en twee kinderarmpjes die hier en daar tevergeefs grijpen naar de volwassenen maar grotendeels geen aandacht krijgen. De vervormde geluiden versterken het effect des te meer waardoor er een krachtige boodschap wordt weergegeven en duidelijk word gemaakt dat een klein kind in feite niets te zoeken heeft bij een carnavalsparade, aldus de impliciete boodschap van het SCP.

Geликт
Het concept werd gecreëerd door het team van lokaal reclamebureau Freeway, dat tevens verantwoordelijk is voor de gelikte productie hiervan. “Een aantal van ons was aanwezig tijdens de fakkeloptocht en was geschokt door de grote hoeveelheid kleine kinderen die we laat op de avond nog langs de weg zagen. Toen wij benaderd



TIPS PA UN TEMPORADA DI CARNIVAL SANO PA TUR:

- 5+** Mucha bou di 5 año? No hib'e parada!
- Sigura cu bo yiu tin un luga pa sinta y descansa.
- Proteha e oido di bo yiu cu earplugs.
- Hunta sunblock y pone bo yiu den sombra.
- Semper tira bista riba bo yiu.
- Duna bo yiu hopi awa y cuminda saludabel.

PONE MI SIGURIDAD, COMO PRIORIDAD.

SCP
SOCIAL CRISIS PLAN

werden door het SCP waren wij zeer gemotiveerd om de boodschap op een impactvolle manier over te brengen en zijn we meteen begonnen met brainstormen. Zo be-

dachten wij om onszelf in de schoenen van de kinderen te plaatsen en werd het concept geboren”, vertelt Virginia Paragona Verschuur, Social Media Manager bij Freeway,

die tevens samen met Laura de Vogel producent was voor het project. Sound design was in handen van Martin Buitengeweg en de regie in handen van Sebastian Hofer.

Harde muziek
SCP, in samenwerking met 34 partners, zal met deze grote carnavalscampagne aandacht geven aan twee aandachtspunten. Het eerste punt is dat kinderen onder de vijf jaar niet thuishoren bij een carnavalsevenement, onder meer vanwege de harde muziek, felle zon, de aanwezigheid van alcohol in de omgeving en slaapttekort. Daarbij zullen ze informatie gaan bieden over de verschillende opvangmogelijkheden op het eiland. Ook zullen ze met deze campagne tips bieden aan ouders van kinderen boven de vijf jaar, om ervoor te zorgen dat het bezoek aan carnavalsactiviteiten geen negatieve gevolgen heeft op hun gezondheid en veiligheid.

Experience
Als belangrijk onderdeel van deze campagne lanceert het SCP een reizende audiovisuele belevenis die morgen van 16.00 tot 18.00 uur van start gaat op Plaza Daniel Leo. Hier zullen zij een interactief kraampje neerzetten waarin ervaren kan worden hoe een klein kind een carnavalsparade meemaakt. Voor meer informatie of advies omtrent een goede zorg voor de kinderen tijdens de carnavalsperiode kan contact worden opgenomen met Tienda di Educacion via telefoonnummer 161 (gratis nummer), en voor meer informatie over de campagne van SCP kan gebeld worden naar 528-1100.

Cool2BFit programma voor obese schoolkinderen

ORANJESTAD — Stichting Esolo presenteerde gisteren een gezondheidsprogramma voor obese schoolkinderen, Cool2BFit. Het programma is bedoeld voor kinderen tussen de vier en dertien jaar uit families met een laag inkomen.

Zij deden de presentatie in aanwezigheid van gouverneur Alfonso Boekhoudt. Volgens Unesco-cijfers uit 2013 blijkt 35 procent van de kinderen op Aruba te lijden aan overgewicht. De stichting wil dit met het programma aanpakken. Volgende week gaat het eerste programma van start in samenwerking met de Directie Volksgezondheid (DVG). Alice van Romondt, voorzitter

van de stichting, legt uit dat de stichting wil samenwerken met verschillende partners. Miriam Baiz is de coördinator van het programma en ook coördinator van de commissie Scol Saludabel. Met het programma moet op een holistische manier het probleem van overgewicht worden aangepakt worden. Daarvoor is een interventieteam opgericht bestaande uit een diëtist, een bewegingscoach/ fysiotherapeut en een kindergedrag-expert. Ook de Directie Volksgezondheid is een partner van Cool2BFit en verschillende partners zullen een belangrijke rol spelen bij de realisatie van het programma. Meer informatie staat op www.facebook.com/esolofoundation.



Aruba Goalkeeper Academy biedt keepertrainingen voor jongeren aan

ORANJESTAD — Aruba Soccer Academy (ASA) heeft in samenwerking met coach Dreyer Bracho de Aruba Goalkeeper Academy opgericht, waar jongeren tussen de zes en zestien jaar oud keepertrainingen kunnen volgen.

De keeperschool leert verschillende jongens en meiden de fijne kneepjes van de techniek die nodig is om een goede keeper te zijn. Beide coaches hebben zelf ook professionele ervaring opgedaan als keeper bij internationale teams. In het verleden zijn verschillende spelers die bij ASA getraind hebben gescout door internationale teams.

Coaches
De studenten van de Goalkeeper Academy vallen on-



der de begeleiding van coaches Eric Abdul en Aaron Maria. Abdul heeft professionele ervaring opgedaan bij Sparta Rotterdam en een aantal jaren bij SV Dakota,

een ploeg uit de Arubaanse Division Honor. SV Dakota is in de tijd dat Abdul bij de ploeg speelde in het seizoen van 2017/2018 kampioen geworden van de divisie. Meer informatie over de

keeperschool staat op de Facebookpagina AGA – Aruba Goalkeeper Academy. Voor vragen kan men een mail sturen naar aga.aruba@gmail.com.

Belasting betalen in februari ook op zaterdag

ORANJESTAD — De motorrijtuigenbelasting kan in februari ook op zaterdag betaald worden.

Dat laat de Belastingdienst weten. In verband met de verwachte drukte, is de kas

van het hoofdkantoor op Camacuri op zaterdag 1, 8 en 15 februari geopend van 09.00 tot 14.00 uur. Op 22 februari is de kas geopend van 09.00 tot 12.00 uur.

De Belastingdienst hoopt zo

de drukte wat te spreiden en mensen in de gelegenheid te stellen ook buiten werkuren te kunnen betalen. Ook andere belastingen mogen op zaterdag voldaan worden, met uitzondering van de Dimas-vergunning.

ATA presenteert nieuwe strategie aan Toerisme-minister en stakeholders



ORANJESTAD — De Aruba Tourism Authority (ATA) presenteert de nieuwe strategie voor de Noord-Amerikaanse markt in 2020 aan de minister van Toerisme Dangui Oduber (MEP) en andere stakeholders. Daarnaast worden ook de voorspellingen voor dit jaar voor de toerismesector gedeeld.

Dit meldt de ATA in een persbericht. De strategie was het resultaat van een vergadering tussen de directie van ATA, de minister van Toerisme, ATA North America en andere stakeholders. Voorheen heeft de Raad van Toezicht van ATA ook over dit onderwerp vergaderd met verschillende general managers van hotels op Aruba en de ceo van de Aruba Hotel and Tourism Association (Ahata).

Strategie
De Raad van Toezicht van ATA heeft het plan goed-

gekeurd en in september 2019 gepresenteerd aan de minister van Toerisme. Vervolgens keurde minister van Toerisme het plan op 23 december 2019 goed. ATA laat in het persbericht inhoudelijk niks weten over de strategie voor de Noord-Amerikaanse markt. Wel schreef de *Amigoe* hier eerder over. In het zogeheten corporate plan van ATA staat upgrading centraal voor het jaar 2020. Zij targeten voor het eerst bezoekers met een gemiddeld jaarinkomen van 200.000 dollar. Om vermogende toeristen

aan te trekken moet een product worden aangeboden dat aan hoge eisen voldoet en daarom gaat de ATA investeren in de tweede fase van het Baby Beach-project en de tweede fase van het Bushiri-project. Ook steekt de ATA geld in de aanleg van een nieuw mountainbikepad. Daarnaast wordt er extra aandacht besteed aan niet te goedkope niche activiteiten zoals duiken, kitesurfen en vischarters.

Voorspellingen
De cijfers voor 2020 voorspellen een stijging van een procent in de Amerikaanse toeristen en vier procent voor de Canadezen. Deze stijgingen resulteren in een groei van 1,2 procent voor de Noord-Amerikaanse markt in zijn geheel.

Den Cayente

Bacchanaal

Ariën Rasmijn (1975) is journalist. Naast zijn publicaties in de *Amigoe* en diverse andere media schrijft hij in deze column regelmatig over nieuws en politiek op Aruba. Hij stelt reacties op prijs via: dencayente@gmail.com. Den Cayente is online te volgen op www.dencayente.com.



Eigenlijk is carnaval niets meer dan een afspiegeling van het leven op Aruba. Want hier gaat het feitelijk ook om het najagen van illusies ten koste van alles. Het is allemaal te duur, maar we doen het toch. Iedereen wil meedoen, of er nou geld is of niet. En dus is het de grootste economische activiteit van het jaar en spinnen banken en Island Finance er goed garen bij. Ik hoorde laatst nog een reclamespot op de radio van de sociale wooncorporatie FCCA waarin er klanten vriendelijk op worden gewezen vooral hun hypotheek te betalen voordat ze geld steken in hun deelname aan de parade. Zo zie je maar, of je Jan met de pet bent of de regering, geld opmaken dat je niet hebt is en blijft nou eenmaal een ding hier op Aruba. En het grappige is; deelname kost een fortuin, maar de veren die je draagt kosten niet eens een halfnatte scheet op Alibaba.

Over werkelijk alles wordt geruzied, van de inschrijvingen voor het Tumbafestival en het splitsen van de finales in de Caiso & Soca Mo-

narch tot aan het gewicht van de carnavalskoningin. Ondertussen worden kinderen keihard verwaarloosd waar je bijstaat. Tot diep in de nacht staan ze bij de Fakkeloptocht. Maar doen we er echt iets aan? Hakken we echt knopen door? Accepteren we het wanneer het voor de verandering wel wordt gedaan? Nee, we houden het toch liever zoals het altijd was en in het ergste geval gooien we een poll op Facebook, wordt een kek reclamespotje gemaakt. En daarna hebben we het er niet meer over. We willen geen gedoe.

In de parade is het een en al schone schijn en pracht en praal. En of je nou je vriendin hebt afgetuigd, of tijdens de uitvoering van je officiële functie het hele land hebt belazerd en daar ook nog eens voor veroordeeld bent, het maakt niet uit. Ook jij mag door blijven hossen en zingen alsof er niks aan de hand is. Vechtpartijen, openbare dronkenschap, relaties die op de klippen lopen, oplopende schulden, eindeloze drama's. We kunnen

niet zonder. Het is wat ons Arubanen maakt. Ik hou er zelf ook van. Ik luister elke godganse middag naar het programma van Ivo om te horen hoe hij zelf de ene na de andere *fittie* stookt. En wanneer de parades langskomen dan sta ik vooraan.

Want ook voor mij is carnaval de grote uitlaatklep, het moment om alle frustraties in een keer los te laten van een onzeker en ondankbaar leven op een kluitje, onder de hete zon. We weten dat voor ons als inwoners dit land al heel lang geen paradijs meer is. Het is veel te druk, te corrupt en het wordt inmiddels ook nog eens te gevaarlijk. Maar tijdens carnaval kunnen we even doen alsof het wel One Happy Island is, al is die happiness slechts bedoeld voor ons en ons groepje op de kavel langs de weg. We kunnen even dronken wegdromen tussen de wilde kleuren, mooie liven en harde muziek. Morgen is er weer een dag, maar met een beetje geluk is pas overmorgen de verdoving uitgewerkt.

Euro

Rood

AMSTERDAM — De Europese beurzen zakten vandaag weer in het rood. De coronavrees bleef boven de markt hangen. Een tegenvallende economische groei van de eurozone en een scherpe daling van de Duitse winkelverkoop zorgden eveneens voor koersdruk. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur 0,5 procent lager op 595,87 punten. De MidKap won 0,4 procent tot 913,77 punten. De beurzen in Frankfurt en Parijs daalden tot 0,7 procent. De Londense FTSE zakte 0,9 procent. Zorgtechnologieconcern Philips sloot de rij in de AEX met een verlies van 1,5 procent. ING daalde 0,6 procent. Levensmiddelenconcern Unilever ging aan kop met een winst van 0,9 procent. In de MidKap steeg Fugro bijna 6 procent. Verlichtingsbedrijf Signify won 5,4 procent na publicatie van de resultaten. Vastgoedfonds WDP, dat ook met cijfers kwam, klon 2 procent. Aston Martin werd 18 procent meer waard in Londen.

Tokio

Winst

TOKIO — De aandelenbeurs in Japan is vandaag met winst gesloten. Belegers trokken zich op aan het herstel op Wall Street en enkele beter dan verwachte bedrijfsresultaten. De markten verwerkten daarnaast het besluit van de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) om de uitbraak van het nieuwe coronavirus te bestempelen als een internationale noodsituatie. De Nikkei in Tokio ging 1 procent hoger het weekeinde in op 23.205,18 punten. De Japanse index daalde deze week 2,6 procent. In de maand januari, die in het teken stond van de uitbraak van het coronavirus in China, zakte de hoofdindex 1,9 procent. In Hongkong boekte de Hang Seng-index een tussentijdse winst van 0,3 procent. Uit cijfers van de Chinese overheid bleek dat de bedrijvigheid in de industrie in januari pas op de plaats heeft gemaakt na een lichte groei in december. De Kospi in Seoul daalde 1,1 procent en de All Ordinaries in Sydney eindigde 0,1 procent hoger.

Wall Street

1 biljoen

NEW YORK — Internethandelaar Amazon is opnieuw meer dan 1 biljoen dollar waard. Na sterke kwartaalcijfers sprong het aandeel kort na de opening van de beurzen in New York zo'n 8 procent omhoog, waarmee de beurswaarde die grens passeerde. Amazon is nu het derde Amerikaanse techbedrijf dat meer dan 1 biljoen dollar waard is, samen met Apple en Google. Buiten de Verenigde Staten geldt dat voor het Saudische staatsoliebedrijf Saudi Aramco. Verder verwerkten belegers op Wall Street resultaten van onder meer machinebouwer Caterpillar en de grote olieconcerns Exxon-Mobil en Chevron, terwijl ook de verdere ontwikkelingen rond het oprukkende nieuwe coronavirus werden gevolgd.

De Dow-Jonesindex noteerde kort na aanvang 0,7 procent in het rood op 28.661 punten. De brede S&P 500 zakte 0,4 procent tot 3270 punten en technologiegraadmeter Nasdaq verloor 0,2 procent op 9285 punten. Caterpillar leverde bijna 2 procent in. ExxonMobil daalde 3,5 procent.

‘Economische klap coronavirus tot 4 keer groter dan SARS’

CANBERRA — De verspreiding van het nieuwe coronavirus kost de wereldeconomie drie tot vier keer zoveel als de SARS-epidemie in 2003. Dat verwacht Warwick McKibbin, de econoom die berekende dat de SARS-uitbraak destijds 40 miljard dollar economische schade opleverde.

Een groot deel van het verlies van het bruto binnenlands product was bij de SARS-uitbraak te wijten aan een vertraging van de economische groei in China. “Nu de economie van China zoveel groter is geworden, moet je ervan uitgaan dat de miljardenschade ook veel gro-

ter zal zijn”, zegt McKibbin, werkzaam aan de Australian National University in Canberra. Het Aziatische land is nu goed voor 17 procent van de wereldeconomie, terwijl dat zeventien jaar geleden nog maar 4 procent was. Het aantal vastgestelde besmettingen van het corona-

virus is met 9800 gevallen inmiddels hoger dan dat van SARS. Zeker 213 mensen zijn nu aan de longaandoening overleden, wat beduidend minder is dan bij SARS (honderden meer). Hoe de verspreiding van het Wuhan-virus precies inwerkt op de economie is moeilijk aan te geven, maar volgens McKibbin gaat het voor een groot deel om ons gemoed. “Paniek lijkt het zwaarst te drukken op de economie, meer dan het dodental.” Eerder sprak onder andere

vermogensbeheerder Pictet Asset Management al de verwachting uit dat het Wuhan-virus grotere economische schade veroorzaakt dan SARS, maar het noemde destijds geen bedrag.

Naast de grotere omvang van de Chinese economie, wezen deze onderzoekers er ook op dat de uitbraak van het coronavirus juist rond het Chinees Nieuwjaar plaatsvindt. Dat is doorgaans een belangrijke periode voor consumentenuitgaven.

‘Importheffingen en invoerquota uit den boze na brexit’

ZOETERMEER — Er mogen geen importheffingen en importquota worden ingevoerd tussen de Europese Unie en het Verenigd Koninkrijk na de brexit. Die oproep doet ondernemersvereniging voor handel en logistiek evofenedex in een brief aan Nederlandse minister Sigrid Kaag voor Buitenlandse Handel. Wat de ondernemersvereniging betreft moet de handel met de andere kant van Het Kanaal ‘zo eenvoudig en efficiënt mogelijk’ blijven verlopen.

Als er toch tarieven komen op bepaalde producten, moeten dat er zo min mogelijk worden. “Ook kan het niet zo zijn, dat Nederlandse producten, of het nu gaat om tomaten of bayspeelgoed of machines, na afloop van de overgangsfase niet meer op de Britse markt worden toegelaten”, stelt evofenedex-voorzitter Steven Lak



Foto: Shutterstock

Daarnaast vindt Lak dat de samenwerking tussen de douanes van Nederland, andere EU-lidstaten en het Verenigd Koninkrijk gewaarborgd moet blijven. Die samenwerking moet zorgen voor snelle afhandeling van douaneformaliteiten, die zullen toenemen na de

brexit. Evofenedex zou verder graag een toets voor toegenomen administratieve lasten zien aan het eind van de onderhandelingen met de Britten over een nieuw handelsakkoord met de EU. Daarmee kan gecontroleerd worden of er geen overbo-

dige complexiteit ontstaat. Voor regels die toch worden ingevoerd, zou een overgangperiode van negen maanden moeten worden ingesteld, zodat landen en bedrijven aan weerszijden van Het Kanaal de tijd hebben om zich erop voor te bereiden.

Amazon verrast met hogere kwartaalwinst

SEATTLE — Webwinkelreus Amazon heeft in het vierde kwartaal van vorig jaar zijn winst tegen de eigen verwachting in opgevoerd. Het techconcern wist naar eigen zeggen meer klanten dan ooit aan zich te binden met Amazon Prime, een abonnement dat leden allerlei kortingen en voordeeltjes biedt.

De operationele winst steeg in de laatste drie maanden van 2019 tot 3,9 miljard dollar, tegenover 3,8 miljard dollar in dezelfde periode een jaar eerder. Amazon hield het afgelopen najaar nog rekening met een daling van dit resultaat in het vierde kwartaal. De nettowinst steeg zo'n 10 procent tot 3,3 miljard dollar. Door de koerswinst van Amazon zag topman en grondlegger Jeff Bezos zijn toch al aanzienlijke fortuin gisteren in een kwartier tijd met 13,2 miljard dollar (11,9

miljard euro) toenemen. Hij bezit 12 procent van de aandelen. Kenners hielden ook rekening met een lagere winst, doordat Amazon flink in de buidel moest tasten om Amazon Prime aantrekkelijk te houden. Zo introduceerde het bedrijf voor abonnees het voordeel van gratis verzenden van veel producten binnen één dag, wat handenvol geld kostte. Die inspanningen wierpen duidelijk hun vruchten af. Inmiddels hebben 150 miljoen mensen Amazon Prime,

dat ook videostreamingdiensten levert. Dat waren in 2018 nog 100 miljoen klanten. Beter dan verwachte verkoopcijfers in het belangrijke feestdagenseizoen maakten de hogere kosten daarbij goed. De omzet steeg in het voorbije kwartaal met 21 procent tot 87,4 miljard dollar. De divisie voor cloud-diensten, een belangrijke winstmotor, bracht ook meer geld in het laatje.

Beleggers waren duidelijk in hun nopjes met de kwartaalcijfers. In de zogeheten naburshandel schoot het aandeel Amazon ruim 12 procent omhoog. Voor het lopende kwartaal voorziet Amazon een daling van de winst, op een gestegen omzet.

Groei economie eurozone komt bijna tot stilstand

LUXEMBURG — De economie van de eurozone is in het vierde kwartaal van 2019 bijna tot stilstand gekomen, met een plusje van 0,1 procent op kwartaalbasis. Dat meldde het Europese statistiekbureau Eurostat op basis van een voorlopige schatting. In het derde kwartaal werd nog een bijgestelde groei van 0,3 procent voor het eurogebied opgetekend.

Het is de zwakste groei sinds 2013, mede vanwege de wereldwijde handelsspanningen en onzekerheid rond de brexit. Economen hadden in doorsnee verwacht dat de negentien landen van de eurozone een gezamenlijke groei van 0,2 procent zouden laten zien. Voor de gehele Europese Unie van 28 landen werd ook een economische groei van 0,1 procent op

kwartaalbasis gemeld, tegen 0,3 procent in het voorgaande kwartaal. Eerder op de dag bleek al dat in Frankrijk en Italië onverwacht sprake was van economische krimp. In Spanje trok de groei juist iets aan in het afgelopen kwartaal. Over heel 2019 liet de economie van de eurozone een groei zien van 1,2 procent en voor de EU 1,4 procent,

aldus Eurostat. Dat was respectievelijk 1,8 en 1,9 procent in 2018. Het Europese statistiekbureau komt later met nieuwe schattingen en meer details over de economische ontwikkeling.

Economen denken dat de economie van de eurozone en de EU weer kan gaan aantrekken, mede omdat de onzekerheid over de brexit is afgenomen, terwijl ook de handelsspanningen zijn verminderd dankzij de voorlopige handelsdeal tussen de Verenigde Staten en China. Wel zijn nieuwe risico's ontstaan zoals de uitbraak van het nieuwe coronavirus.

Miljardair Stroll werpt reddingsboei naar Aston Martin



Foto: Shutterstock

Lawrence Stroll

LONDEN — De Canadese miljardair Lawrence Stroll neemt een minderheidsbelang in de Britse maker van luxewagens Aston Martin.

Stroll, die onder meer de baas is van Formule 1-race-team Racing Point F1 wint daarmee de strijd bij de noodlijdende onderneming van het Chinese Geely. De eigenaar van automerken Lotus en Volvo wilde ook investeren in het favoriete merk van geheim agent James Bond.

Aston Martin kan de hulp goed gebruiken. De automaker kampt met aanhou-

dend moeilijke marktomstandigheden en wist niet aan zijn eigen doelen te voldoen. De vraag naar de sportwagens was vooral in Europa fors minder. Ook de verkopen tijdens de afgelopen feestdagenperiode, een belangrijk verkoopmoment, waren niet om over naar huis te schrijven.

Stroll krijgt voor een bedrag van 182 miljoen pond (circa 216 miljoen euro) ruim 16 procent van Aston Martin in handen. Daarnaast verschaft de miljardair nog een kortetermijnfinanciering van 55 miljoen pond. Ook wordt Stroll voorzitter van het bedrijf.

AMIGOE

Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

NEW YORK		AMSTERDAM	
	31-Jan		31-Jan
DOW JONES	28.539.74 -1.11%	AEX	592.14 -1.14%
S&P 500 INDEX	3.255.85 -0.85%	ARCELMITTAL	13.35 -1.90%
NASDAQ	9.234.69 -0.69%	AEGON NV	3.67 -1.56%
AMAZON.COM INC	2.045.43 9.34%	KONINKLIJKE AHOL	22.34 -0.11%
APPLE INC	316.74 -2.20%	AKZO NOBEL	84.99 -1.07%
BAIDU INC-SP ADR	123.05 -2.14%	ASML HOLDING NV	256.85 -3.08%
BERKSHIRE HATH-B	225.99 -0.83%	DSM (KONIN)	110.50 0.45%
BOEING CO/THE	319.62 -1.14%	HAL TRUST	144.40 -0.14%
CITIGROUP INC	75.68 -2.26%	HEINEKEN NV	98.18 -0.35%
COCA-COLA CO	58.94 0.13%	ING GROEP NV	9.86 -1.62%
COSTCO WHOLESALE	306.82 -0.86%	KPN (KONIN) NV	2.52 -0.94%
WALT DISNEY CO	137.70 -0.08%	KONINKLIJKE PHIL	41.84 -1.39%
3D SYSTEMS CORP	11.04 -2.19%	RANDSTAD NV	52.08 -1.03%
EBAY INC	34.15 -2.51%	ROYAL DUTCH SH-A	23.75 -1.98%
FACEBOOK INC-A	205.05 -2.14%	TOMTOM NV	9.86 -0.38%
GENERAL ELECTRIC	12.58 -1.22%	TOTAL SA	44.08 -1.87%
ALPHABET INC-A	1.445.51 -0.60%	UNILEVER NV	53.14 1.32%
HP INC	21.40 -0.80%	W.P. STEWART HOL	606.43 -1.05%
HOME DEPOT INC	231.61 -0.51%		
INTEL CORP	64.77 -2.57%	SCOTIA FUNDS	30-Jan
JOHNSON&JOHNSON	149.47 -0.59%	MONEY MARKET	13.5633 0.03%
MICROSOFT CORP	171.03 -1.01%	US DOLLAR BOND	2.8571 1.41%
PROCTER & GAMBLE	126.17 0.17%	GLOBAL EQUITY	3.2412 -1.13%
ROYAL DUTCH-ADR	52.49 -2.51%	US EQUITY	18.3238 -0.83%
STARBUCKS CORP	85.71 -0.15%	CANADIAN EQUITY	2.8756 -1.47%
TWITTER INC	32.57 -1.96%	FUNDS	30-Jan
WALMART INC	114.96 -1.39%	BGF CONT EUR FLEX	32.42 -0.92%
EXCHANGE TRADED FUND	31-Jan	BGF ENIKT BOND	19.15 0.52%
ALERIAN MLP - AMLP	8.11 -0.12%	BGF FIX INC GBL OP	14.91 -0.20%
ISH GBL HY BD - GHY	49.61 0.05%	BGF GBL ALLOCATION	61.15 -0.44%
ISH IBOXX HY BD - HYG	87.63 -0.30%	BGF USD CORE BOND	17.59 0.29%
ISH SELECT DIV - DIVY	104.44 -0.92%	BGF USD HI YIELD BND	35.63 0.11%
ISH MSCI EMIKT - EEM	42.14 -1.97%	TEMPLETON GBL BND	25.42 0.00%
ISH MSCI PAC - EPP	44.98 -2.06%	TEMPLETON ASIAN SM	48.82 -2.44%
ISH RUSSELL - IWV	189.90 -0.91%	CURRENCIES	31-Jan
ISH S&P 500 - SPY	200.16 -0.70%	YEN/USD	108.7100 -0.23%
ISH EUROPE - IEV	45.62 -1.28%	EUR/USD	1.1059 0.24%
INVECO QQQ TRUS	221.07 -0.69%	CAN/USD	1.3230 0.16%
INVECO DB COMMO	14.58 -0.82%	GBP/USD	1.3149 0.43%
SPDR S&P INT DIV-DWX	39.98 -1.14%	COMMODITIES	31-Jan
SPDR S&P MID 400	368.53 -1.20%	OIL WTI	51.81 -0.63%
SPDR S&P 600 SMA	70.29 -1.35%	GOLD	1583.83 0.61%
VANGUARD REIT - VNQ	94.65 -0.46%	SILVER	17.95 0.60%
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	51.85 -1.89%	WHEAT	561.00 0.09%

Source Bloomberg

A Standard Of Excellence Since 1916

MCB

MADURO & CURIEL'S BANK

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

INSCRIBI COMO
BOLUNTARIO
AWO!

ARUBA
DOET

13 y 14
DI MAART
2020

oicnle
fonos

cede
fondo

ARUBA

www.arubadoet.com

PAR en MAN vinden elkaar

WILLEMSTAD — PAR en MAN hebben afgelopen woensdag vergaderd over de Facebook-post van de inmiddels afgetreden Onderwijs-minister Marilyn Alcalá-Wallé (PAR), die onlangs voor frictie zorgde tussen de twee regeringspartijen. Premier Eugene Rhuggenaath vond het een goed gesprek en heeft nogmaals aangegeven de actie van zijn partijgenote te betreuren.

Op verzoek van de MAN vond afgelopen woensdag een bijeenkomst plaats tussen deze partij en coalitiegenoot PAR. De dagelijkse besturen van beide partijen en hun politiek leiders spraken

over de FB-post van Alcalá-Wallé, die de MAN opgevat heeft als een aanval op oud-minister Steven Martina. Rhuggenaath benadrukte opnieuw dat hij persoonlijk de post betreurt en er be-

grip voor heeft dat deze niet wordt gewaardeerd door de MAN. De premier gaf aan dat de PAR-leiding en zijn persoon hiervan niet vooraf op de hoogte waren gesteld door Alcalá-Wallé. De coalitiepartners vonden elkaar en zullen verder werken in het belang van Curaçao. Ze hebben afgesproken gezamenlijk een persbericht uit te brengen over de bijeenkomst die afgelopen woensdag plaatsvond, meldt Rhuggenaath tot slot.

Surinaams bedrijf geeft obligatie uit via DCSX

WILLEMSTAD — Staatsolie Maatschappij Suriname geeft voor de derde keer obligaties uit. Het streven is om 150 miljoen dollar aan te trekken. De obligatie is genoteerd op de Dutch Caribbean Securities Exchange (DCSX) op Curaçao en wordt gearrangeerd door De Surinaamsche Bank N.V.

De notering op DCSX betekent dat iedereen die verblijft in Suriname en op Curaçao mag meedoen. Met de obligatie-uitgifte wil het Surinaamse bedrijf onder andere uitvoering geven aan het investeringsprogramma 2020-2027, inclusief de in-

vestering in de Pikin Saramacca goudmijn.

De obligatie-uitgifte is afgelopen woensdag gelanceerd. De inschrijving start op 5 februari en duurt tot en met 5 maart. De toewijzing is van 6 tot en met 9 maart. Huidige

obligatiehouders genieten voorkeur bij de inschrijving en toewijzing. Zij mogen hun huidige obligaties inzetten als betaling voor de nieuwe. Bij de inschrijving kan worden gekozen om te beleggen voor 5,5 jaar tegen 7 procent rente of 7 jaar tegen 7,5 procent rente per jaar. De interestuitkering is twee keer per jaar, in maart en september. De ingangsdatum van de obligatie is 23 maart 2020 en de eerste rentebetaling is op 23 september 2020.

70,9 miljoen gulden betalingsbalanstekort in 2019

WILLEMSTAD — De Centrale Bank van Curaçao en Sint Maarten (CBCS) verwacht dat het tekort over 2019 op de betalingsbalans 70,9 miljoen gulden zal bedragen. Dit is een stuk lager dan aanvankelijk in december vorig jaar is gepresenteerd. Toen ging de CBCS uit van een betalingsbalanstekort van 260 miljoen gulden.

De verschillen worden verklaard doordat niet alle gegevens toendertijd bekend waren. Volgens de ramingen van de centrale bank is het tekort op de lopende rekening van de betalingsbalans verder gestegen in 2019 (-1.556 miljoen gulden) vergeleken met 2018 (-1.471 miljoen gulden). Het hogere tekort is het gevolg van een daling van de netto-inkomensoverdrachten, gematigd door een stijging van de netto-export van goederen en diensten en een verbetering van de inkomensrekening. De daling van de netto-inkomensoverdrachten uit het buitenland

komt vooral door minder ontvangen gelden uit het buitenland in verband met de vorderingen van lokale verzekeringsmaatschappijen om hun cliënten op St. Maarten uit te betalen vanwege de schade die de orkanen in 2017 hebben aangericht. De meeste van deze vorderingen waren reeds in 2018 afgewikkeld.

Netto-export

De stijging van de netto-export van goederen en diensten is het resultaat van een toename van de exporten en minder importen. De groei van de exporten kan voornamelijk worden toegeschre-

ven aan de toename van de deviezeninkomsten uit toerisme zowel op Curaçao als op St. Maarten. Ook de inkomsten uit scheepsreparatieactiviteiten op Curaçao zijn toegenomen. Daartegenover stond de daling van deviezenuitkomsten uit raffinageactiviteiten als gevolg van de productieafname van de Isla-raffinaderij, een daling van de bunkeractiviteiten en een terugval in de trustdiensten van de internationale financiële dienstverlening op Curaçao. De daling van de importen kan voornamelijk worden toegeschreven aan minder importen van goederen en diensten op Curaçao. In het bijzonder ten aanzien van olieproducten en bouwmaterialen. Op St. Maarten daarentegen nam de import van goederen en diensten toe door de wederopbouwwerkzaamheden op het eiland.

Inkomensrekening

De inkomensrekening verbeterde als gevolg van een toename van arbeidsinkomsten verdiend in het buitenland en meer ontvangen rente-inkomsten van buitenlandse beleggingen. Bovendien werd minder rente betaald aan buitenlandse beleggers. Een stijging van de dividenduitkeringen aan buitenlandse aandeelhouders heeft echter de verbetering van de inkomensrekening gematigd.

De externe financiering van de monetaire unie steeg in 2019 waardoor de internationale investeringspositie verslechterde. De stijging van de externe financiering was gerelateerd aan een verslechtering van de leningen & kredietenrekening, de portfolio-investeringsrekening en de directe investeringsrekening.

Binnenkort introductie rolvangrail



Foto: Shutterstock

WILLEMSTAD — Het pilotproject waarmee het eiland de introductie van de ‘roller barrier’ (een vangrail voorzien van rollende schuimrubberen cilinders) zal kennen, is gisterochtend door de minister van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning (VVRP), Zita Jesus-Leito (PAR), samen met de uitvoeringsorganisatie Openbare Werken (OW), aangekondigd.

Deze innoverende rolvangrail zal op de rijweg richting Ser'i Domi van de Koningin Julianabrug worden aangelegd. De minister sprak van een kostbare aanschaf, maar

‘wel van duurzame aard’. Dit omdat de kosten van aanschaf niet opwegen tegen het omvangrijke kostenplaatje van de vele reparaties van de huidige vangrails. Be-

nadrukt wordt dat het met grote regelmaat voorkomt dat de vangrails door impact omgebogen worden en vervolgens gerepareerd moeten worden.

De minister stelt in het kader van de prioriteit die aan verkeersveiligheid toegekend wordt, voor deze optie te hebben gekozen. De klap van een auto wordt door de rolvangrail – door de rollers

ervan – dusdanig geabsorbeerd en de krachten voorwaarts doorgeleid, dat de inzittenden een minder harde klap ervaren en de wagen door de werking van deze vangrail, weer terug op de weg raakt. OW licht toe dat de aanleg slechts drie dagen zal duren, in een weekeinde, en dat de gemeenschap op de maandag op afronding van de werkzaamheden kan rekenen.

Illegalen willen afhandeling proces bescherming in vrijheid afwachten

WILLEMSTAD — Twee van de in totaal negen Venezolaanse ongedocumenteerden die om bescherming hebben verzocht bij de overheid, en die sinds 13 mei vorig jaar vastzitten in het Sentro di Detenshon i Korekshon Korsou (SDKK), hebben een civiele zaak aangespannen tegen de overheid.

De twee vrouwen vinden dat ze onterecht vastzitten in afwachting van hun aanvraag voor bescherming op grond van artikel 3 van het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens (EVRM), omdat de wettelijke termijn van zes maanden reeds is overschreden. Zij zijn niet door de rechter vrijgelaten. Human Rights Defense Curaçao (HRDefense) is bezorgd en teleurgesteld dat de dames afgelopen woensdagochtend niet meteen in vrijheid zijn gesteld, ‘na al die maanden van hun vrijheid beroofd te zijn’. “Maar zolang de zaak onder de rechter is (sub judge) wil HRDefen-

se geen uitspraken doen. Het rechterlijk vonnis wordt met veel belangstelling afgewacht”, aldus Ieteke Witteveen.

Volgens Statenlid Yves Schoop (MAN) heeft minister van Justitie Quincy Girigorie (PAR) hem onlangs aangehoord over het feit dat enkele ongedocumenteerden in hongerstaking zijn en heeft hem erover geïnformeerd dat hij in vergevorderd gesprek is met verschillende humanitaire organisaties om opvang te bieden aan de Venezolanen. Net als anderen maakt ook Schoop zich, als Statenlid en als arts, zorgen vanwege de gezondheids-

risico's voor deze Venezolanen. Hij heeft dan ook om voortdurende medische monitoring van de hongerstakers gevraagd en is zelf, als arts, bereid te helpen; dit al sedert zijn recente bezoek, samen met de Ipko-delegatie, aan de vreemdelingenbarakken. Tevens heeft hij bepleit dat advocaten niet gehinderd worden om naar behoren juridische steun te bieden en hen toegang te verschaffen tot de asielzoekers en ongedocumenteerde migranten. Er is geen update van de hongerstaking, met name of en hoeveel ongedocumenteerden die bescherming bij de overheid hebben verzocht, nog in hongerstaking zijn.

Gevangenisdirecteur Urny Florán was nog steeds niet bereikbaar voor commentaar.

Hoge Raad: Duur proces was te lang

Strafkorting van 6 maanden in drugszaak

WILLEMSTAD — De Hoge Raad (HR) heeft deze week besloten dat de 22-jarige man Brivien Yeung een strafvermindering van zes maanden krijgt. Het cassatieberoep zelf werd ter zijde gelegd, omdat de klachten niet tot vernietiging van het vonnis in hoger beroep, waartegen cassatie is ingesteld, kunnen leiden. De strafvermindering heeft te maken met het feit dat hij veel te lang moest wachten op een HR-arrest.

door Jomaira Angela

Yeung werd op 9 november 2017 net als door de eerste rechter veroordeeld tot vijf jaar gevangenisstraf voor het medeplegen van overtreding van de wapen- en drugswet. Hij en enkele familieleden werden vervolgd voor het in bezit hebben van een hagelgeweer, een Cavim-pistool, drie Glock 17-pistolen, een Glock 19-pistool en een Glock 26-pistool op 13 september 2016, alsook acht Glock-patroonhouders en ruim 200 scherpe patronen van het kaliber 9 millimeter. Daarnaast moest hij net als de rest zich verantwoorden

voor het bezit van ruim 182 kilo cocaine en ruim elf kilo marihuana. Ter zitting werd duidelijk dat hij en de anderen de spullen hadden ontvangen, nadat deze op 12 september van dat jaar rond 23.45 uur via de St. Jorisbaai waren binnengesmokkeld. Namens hem heeft de Nederlandse advocaat Claudia Reijntjes-Wendenburg twee cassatiemiddelen (redenen voor cassatie, red.) voorgesteld. Deze hebben te maken met het optreden van de politie en een proces-verbaal over wat er volgens de politie op de bewuste dag heeft plaatsgevonden. Het eerste middel klaagt dat

het hof het beroep op niet-ontvankelijkheid van het OM in de vervolging, subsidiair bewijsuitsluiting wegens onrechtmatige gebruikmaking van de in de drugswet neergelegde bevoegdheid door de politie, ten onrechte dan wel op onbegrijpelijke gronden heeft verworpen. Het tweede middel klaagt met betrekking tot feit 1, oftewel het bezit van bovengenoemde wapens en munitie, dat het hof ten onrechte, althans ontoereikend gemotiveerd uit de gebezigde bewijsmiddelen heeft afgeleid dat Yeung wist dat zich in de auto vuurwapens en munitie bevonden en hij aldus opzet had ten aanzien van het voorhanden hebben hiervan. De advocaat-generaal heeft op 3 december vorig jaar in zijn conclusie aan de Hoge Raad aangegeven dat deze middelen falen en dat de bestreden uitspraak vernietigd dient te worden, maar uitsluitend wat betreft de

strafoplegging. En dat er een strafvermindering moet volgen. De HR heeft zoals in de meeste gevallen deze conclusie overgenomen. “De verdachte bevindt zich in voorlopige hechtenis. De Hoge Raad doet uitspraak nadat meer dan zestien maanden zijn verstreken na het instellen van het cassatieberoep. Dat brengt mee dat de redelijke termijn als bedoeld in artikel 6 lid 1 van het EVRM is overschreden. Dit moet leiden tot vermindering van de opgelegde gevangenisstraf van vijf jaren. De Hoge raad: vernietigt de uitspraak van het hof, maar uitsluitend wat betreft de duur van de opgelegde gevangenisstraf; vermindert deze in die zin dat deze vier jaren en zes maanden belooft; en verworpt het beroep voor het overige.” Hiermee is het vonnis in deze zaak onherroepelijk geworden.

Zaak moord Caracasbaaiweg pro forma behandeld

WILLEMSTAD — Het proces tegen drie mannen die zich volgens het Openbaar Ministerie (OM) schuldig hebben gemaakt aan de twaalfde moord van vorig jaar op de Caracasbaaiweg, is afgelopen woensdagmiddag gestart. Het betrof een pro-formabehandeling. Op verzoek van het OM is de zaak voor vier maanden verdaagd.

door Jomaira Angela

De moord werd op 2 september gepleegd op de parkeerplaats van een bedrijvencomplex, ter hoogte van de broodjeszaak Libanesa. De Amsterdammer afkomstig uit Suriname, Genciël ‘Gen-na’ Feller (23), zat in een auto op het moment dat deze doorzeeft werd met kogels. Volgens het OM zijn deze twee mannen, Jamire F. (31) en Igabriel A. (29). Een derde verdachte, Ashley J. (23) was de chauffeur van de vluchtauto. Een vierde persoon, de 33-jarige vrouw S. Pieter, die in november in deze zaak werd opgepakt in de Kaya Muizenberg, zou volgens het OM belastende verklaringen hebben afgelegd tegen één van de schutters. Volgens het OM werd de man geli-

quideerd door de criminele bende ‘Army’.

Het drietal wordt vervolgd voor het medeplegen van moord c.q. doodslag en voor illegaal vuurwapenbezit. J. zou volgens het OM (herhaaldelijk) de bewegingen van Feller hebben gevolgd. Hij heeft hem bespioneerd en/of de verblijfplaats(en) van Feller getraceerd en de informatie vervolgens aan A. en F. en/of onbekende (mede) dader(s) verschaft. Volgens het OM heeft J., Feller voorafgaand aan de moord achtervolgd op de Caracasbaaiweg vanuit de vluchtauto, een Kia Rio, en heeft tevens op de uitkijk gestaan in de directe omgeving waar Feller door de mannen is beschoten. De mannen beweren on-

schuldig te zijn en J. zegt dat hij onder bedreiging de auto moest besturen. Het OM verzette zich tegen de verzoeken van de verdediging om de mannen voorlopig vrij te laten in afwachting van de inhoudelijke behandeling van de zaak. Volgens het OM mogen zij niet vrijgelaten worden omdat er onder meer sprake is van een geschokte rechtsorde. De rechter heeft na beraad de verzoeken afgewezen.

J. werd als eerste aangehouden in deze zaak. Hij werd op 14 oktober vorig jaar opgepakt in de Kaya Muizenberg. A. werd vervolgens op 30 oktober aangehouden waarna twee woningen, in de Kaya Falcon en bij een appartementencomplex aan de Seru Fortunaweg, werden binnengetrokken voor onderzoek. Daar zijn diverse spullen in beslag genomen die belangrijk zijn voor het onderzoek. Voortzetting van de behandeling van de zaak vindt in mei plaats.

Grotere zichtbaarheid

Brandweer wil meer naar buiten treden

KRALENDIJK — Het brandweerkorps op Bonaire wil meer naar buiten treden en dus zichtbaarder worden. De op interim- basis algemeen commandant Albert Gieling wil meer aan brandpreventie gaan doen. “Wat je kan voorkomen hoef je ook niet op te lossen”, aldus het hoofd van het korps.

door Robert Pastoor



Albert Gieling

Gieling heeft niet alleen het brandweerkorps van Bonaire onder zijn hoede, maar hij zet ook de lijnen uit op Saba en St. Eustatius. De afgelopen jaren heeft het gehele korps zich vooral gericht op het versterken van de vakbekwaamheid. Daar vallen brandoefeningen onder en het volgen van opleidingen. Nu het goed zit met de vakbekwaamheid wil de tijdelijke commandant een bewustwordingsproces op gang brengen onder de eilandbewoners.

Veiligheid

“We willen de brandveiligheid gaan verbeteren, zowel bij bewoners als bij bedrijven. Dat kan je verbeteren door onder meer op het belang van een rookmelder te wijzen en te benadrukken dat een goede aansluiting op een gasfles van essentieel belang is voor de veiligheid. Er wordt hier namelijk veel met gasflessen gewerkt en zo’n fles moet wel met het juiste, veilige materiaal zijn uitgerust.” De commandant denkt dat het vergroten van het bewustzijn rondom brandveiligheid eerder een kwestie van jaren is dan van maanden. “We willen meer gebruik gaan maken van sociale media en andere voorlichtingscampagnes. Het zullen steeds kleine stapjes voorwaarts zijn die moeten leiden tot een grotere bewustwording rondom brandveiligheid.”

Gieling past tijdelijk op ‘de winkel’, dat doet hij sinds juli vorig jaar. Hij keert, vermoedelijk, in augustus weer terug naar Nederland. Daar is hij werkzaam bij de Veiligheids-

regio in Twente. De brandweer Caribisch Nederland was eigenlijk op zoek naar een algemeen commandant die nauw betrokken is bij de BES-eilanden dan wel zijn of haar roots daar heeft liggen. Zo iemand is echter niet gevonden, en toen kwam de Nederlander in beeld.

Meerjarenplan

“Ik heb hier geen hoofdpijn”, laat de tussenpaus weten als er wordt gevraagd naar de aanwezigheid van eventuele hoofdpijndossiers die hij moet oplossen. “Ik stapte hier in een rijdende trein en onder mijn hoede hebben we het meerjarenplan vastgesteld. Er werd al aan dat plan gewerkt en ik heb daar niet veel aan toegevoegd”, zegt Gieling op een bescheiden toon.

De commandant heeft zijn manschappen voorgehouden dat het korps veel kennis in huis heeft. Kennis die ze in de ogen van Gieling ook meer moeten delen. “Iedereen gelooft de brandweer namelijk, wij hebben geen dubbele agenda. We moeten die aanwezige kennis meer benutten en daar dus meer mee naar buiten treden.”

Samenwerking

Die kennis moet echter niet alleen worden overgebracht aan de bevolking, maar ook aan de andere landen binnen het Koninkrijk: Curaçao, St. Maarten en Aruba. “De orkaan Irma heeft laten zien dat samenwerking noodzakelijk is. Na 2010 zijn de Antillen uit elkaar gevallen en is ieder zijn eigen gang gegaan binnen de brandweer. Nu zoeken we weer samenwerking. Bijvoorbeeld op het gebied van opleiden.”

Het hoofdkwartier van Gieling staat op Bonaire. Daar brengt hij de meeste tijd door. Toch benadrukt hij dat Saba en St. Eustatius net zo belangrijk zijn en er dus niet gesproken kan worden van een hoofdkwartier. “Ik ben regelmatig op de andere eilanden aanwezig. Sowieso eenmaal per zes weken. Daarnaast is er ook veel contact met de lokale commandanten die ik aanstuur.”

Opvolger

In principe blijft Gieling tot 1 augustus zijn werk doen. Dan hoopt hij een geschikte opvolger te presenteren. Geen tussenpaus, maar een algemeen commandant die voor een langere periode wordt aangesteld. Diegene zal zich dan ook storten op de nieuwe stap die het korps net heeft gezet: meer naar buiten treden. “We willen ook groeien voor wat betreft het aantal personeelsleden. We willen meer taken oppakken als brandweer Caribisch Nederland. De talenten die we hebben, moeten we zo breed mogelijk benutten”, aldus de tijdelijke brandweercommandant tot besluit.

Ziekenhuis Bonaire gereed voor bestrijding coronavirus

KRALENDIJK — Het personeel van ziekenhuis Mariadal is klaar voor de eventuele opvang van patiënten met het coronavirus. Door de uitbraak van het virus en de status die het heeft meegekregen, is er een inventarisatie geweest.

Daaruit blijkt dat het personeel voldoende materiaal voorhanden heeft om het virus te lijf te gaan. Joey van Slobbe houdt zich namens het Openbaar Lichaam Bonaire bezig met infectieziekten, waaronder dus het coronavirus valt. Hij laat weten dat er op dit moment

alles aan wordt gedaan om het eiland uit te rusten met de juiste voorwaarden waarvoor het virus behandeld kan worden.

Zo is er frequent overleg met het vliegveld. Inkomende passagiers zullen nog niet worden gecheckt op de aan-

Basisschoolkinderen strijden voor eigen film

KRALENDIJK — Basisschoolkinderen van een vijftal scholen op Bonaire gaan de strijd met elkaar aan om een winnende tekening te maken. De afgelopen tijd hebben ze les gehad over kinderrechten en op met dat thema in het achterhoofd hebben ze een tekening gemaakt. Per school komt er één winnende tekening uit de bus, en die winnaar maakt kans op verfilming van het kunstwerkje. De tekening wordt namelijk omgezet naar een script en vervolgens een film. De tekenverfilming is een initiatief van Rijksdienst Caribisch Nederland en Unicef Child Rights Film Festival. De Caribische editie van het festijn wordt dit jaar op Bonaire gehouden. Vanmorgen konden kinderen ook stands bezoeken van vijf organisaties die elk een kinderrecht presenteerde.



Foto: Robert Pastoor

Ontwerpbegroting St. Maarten voor 2020 vastgesteld op 486 miljoen gulden

PHILIPSBURG — De ontwerpbegroting van St. Maarten voor 2020, die op 22 januari bij het College financieel toezicht (Cft) is ingediend, is vastgesteld op 486 miljoen gulden. Dit bedrag ligt iets hoger dan de begroting van 2019, die 478,8 miljoen gulden bedroeg.

Volgens cijfers van het ministerie van Financiën via het kabinet van premier Silveria Jacobs, bedragen de operationele kosten van de totale begroting 486 miljoen gulden; de inkomsten bedragen 461,5 miljoen; er is 59 miljoen uitgetrokken voor investeringen; 5,3 miljoen voor te ontvangen leningen; 28,4 miljoen voor te betalen

leningen en 52 miljoen voor toestemming om nieuwe leningen aan te gaan. Bovendien is een initiatiefwijziging op de begroting van 2019, voorgesteld door toenmalig parlements lid Silveria Jacobs, opgenomen in de ontwerpbegroting voor 2020. Op grond hiervan is het bedrag dat aanvankelijk was begroot voor het inhuren

van consultants gewijzigd, zodat meer geld kon worden begroot voor de directe behoeften van de samenleving. Er is 700.000 gulden toegevoegd voor onderwijs in de Pointe Blanche-gevangenis; 1,7 miljoen voor naschoolse programma's; 480.000 voor programma's om schoolsport te promoten en te stimuleren en jeugdtalent te ontwikkelen; en 400.000 voor de ontwikkeling van nationale teams en de verdere ontwikkeling van nationale teams en sportorganisaties. De ontwerpbegroting wordt momenteel beoordeeld door het

Cft; de deadline om te reageren is 5 februari. “We hebben dan een paar dagen nodig om aanpassingen en wijzigingen aan te brengen, waarna de begroting op 11 februari teruggaat naar de Raad van Ministers en daarna naar de Raad van Advies, met een verzoek om er haast mee te maken, gezien de omstandigheden”, zei premier Jacobs woensdag. Daarna kan het volgens haar nog twee tot vier weken duren voordat er in het parlement over de begroting gedebatteerd kan worden. Naar verwachting zal dit begin maart zijn.

Aanpassing brandstofprijzen per 1 februari

KRALENDIJK — In verband met wijzigingen van de olieprijsen op de internationale markt past het Bonairiaanse eilandsbestuur de prijzen van brandstofproducten per 1 februari aan.

Prijzen groothandel

Benzine	126,09	dollarcent per liter
Kerosine	65,37	dollarcent per liter
Diesel	85,98	dollarcent per liter
LPG 100LBS	30,66	dollar per cilinder
LPG 20LBS	7,91	dollar per cilinder

De aanpassing van de prijzen resulteert in een stijging van LPG 100Lbs en 20Lbs. Prijzen van benzine, kerosine en diesel blijven hetzelfde in vergelijking met de maand januari. De stijging van LPG 100Lbs bedraagt 1,51 dollar en van 20Lbs 0,48 dollar. De volgende aanpassing van de brandstofprijzen is in maart.

Prijzen kleinverbruik

Benzine	133,00	dollarcent per liter
Kerosine	68,00	dollarcent per liter
Diesel	90,00	dollarcent per liter
LPG 100LBS	36,78	dollar per cilinder
LPG 20LBS	9,42	dollar per cilinder

Verdere vertraging publicatie ARC-onderzoek naar jaarrekening 2018

WILLEMSTAD — De Algemene Rekenkamer Curaçao (ARC) weet niet wanneer hun rapport over de jaarrekening 2018 gepubliceerd kan worden. Dit is niet de eerste keer dat het rapport wordt uitgesteld. Reden voor het uitstel is de vertraging die Stichting Overheidsaccountants (Soab) stelt te hebben opgelopen bij de oplevering van het accountantsverslag inclusief controleverklaring. Dat meldt de ARC aan Statenvoorzitter William ‘Junior’ Millerson.

Ook Soab is afhankelijk van derden. Het ministerie van Financiën heeft namelijk de definitieve jaarrekening nog niet naar Soab gestuurd. Het overheidsaccountantsbureau weet niet wanneer dit alsnog zal plaatsvinden.

Aanvankelijk verwachtte de ARC het rapport op 11 februari 2020 te kunnen uitbrengen. Dit voor zover Soab haar controleverklaring en accountantsverslag op 28 december 2019 zou uitbrengen. Gezien het feit dat de datum van 11 febru-

ari nadert, heeft de Rekenkamer ervoor gekozen om de Staten alvast in te lichten. De Landsverordening comptabiliteitsvoorschriften Curaçao schrijft voor dat de accountant zijn verklaring en het daarbij behorende verslag binnen een termijn van anderhalve maand na ontvangst van de jaarrekening aan de minister van Financiën zendt met een afschrift aan de ARC. De Soab heeft op 12 augustus 2019 aan Kenneth Gijsbertha (minister van Financiën, MAN) kenbaar gemaakt dat genoemde wettelijke termijn voor de controle van de jaarrekening 2018 niet zal worden gehaald ‘voornamelijk vanwege de niet tijdige en volledige oplevering van de gevraagde controle-informatie door de diverse ministeries’.

Volgens de Soab ‘leveren de ministeries sinds 2010 niet of onvoldoende controle-informatie op waardoor diverse posten in de jaarrekeningen sinds 2010 een materiële onzekerheid of een onzekerheid van diepgaande invloed bevatten’.

Saba opent watervulstation

THE BOTTOM — Het watervulstation in Windwardside op Saba is operationeel. Dit betekent dat watertrucks nu op deze locatie kunnen tanken om water te leveren aan de dorpen Windwardside en Hell’s Gate, in plaats van te moeten tanken in The Bottom en de rit bergopwaarts te maken.

Het nieuwe watervulstation is vergelijkbaar met het eerste in The Bottom, dat in 2018 operationeel werd. Het maakt deel uit van een groter waterproject, gefinancierd door het ministerie van Infrastructuur en Waterbeheer (I&W) en behelst de installatie van waterleidingen op Saba om zo kwaliteitswater toegankelijk en betaalbaar te maken. Het nieuwe tankstation bevindt zich op de grote parkeerplaats in Windwardside. Onder de parkeerplaats bevindt zich een zeer grote stortbak, verdeeld in drie compartimenten. Onder toezicht van het Planbureau van het Openbaar Lichaam Saba is één compartiment grondig gereinigd en afgesloten om water te kunnen opslaan. De prijs per vrachtwagenlading water is 60 dollar en wordt op dit niveau gehouden door een subsidie van het openbaar lichaam, zodat het water betaalbaar blijft. De waterleiding werd begin vorig jaar uitgebreid naar Windwardside. De werkzaamheden omvatten de bouw van een waterreservoir en een pompsta-

tion naast Lollipop’s, dat in mei vorig jaar officieel werd geopend door minister van I&W Cora van Nieuwenhuijsen en gedeputeerde Bruce Zagers.

Het water dat naar het reservoir onder de parkeerplaats in Windwardside stroomt via een geautomatiseerd systeem van reservoirs en pompstations op verschillende locaties, is afkomstig van de reverse osmosis (RO)-installatie in Fort Bay. In de eerste fase van het project werden de pijpleiding van Fort Bay naar The Bottom en de plaatselijke pompstations geïnstalleerd, evenals het reservoir in de Range en het vulstation in The Bottom. De tweede fase om het water te transporteren naar een plek dichtbij de bevolking bestond uit het uitbreiden van de pijpleiding naar Windwardside en het pompen van het water via het pomphuis bij Lollipop’s. Daar zijn twee pompen: één pompt het water naar Windwardside en de andere pompt het naar de nieuwe waterbottelfabriek, die halverwege het



jaar operationeel zal zijn. Vijf grotere bedrijven in Windwardside zijn al aangesloten op de waterleiding. Daar zijn watermeters geïnstalleerd. “Als ze water nodig hebben, schakelen we de pomp bij Lollipop’s in, openen de klep handmatig en krijgen ze water om hun reservoir te vullen”, zei Bobby Zagers, het hoofd van het Planbureau. De vernieuwde waterfabriek boven in het betonnen gebouw in Fort Bay, operationeel sinds juni 2019, produ-

ceert ongeveer 35.000 liter water per dag. Tot nu toe is meer dan 7,4 miljoen liter water over een periode van ongeveer twee jaar van de Fort Bay-fabriek naar The Bottom en Windwardside gepompt.

Het waterproject wordt als een zeer succesvol project beschouwd, waardoor de kosten van water drastisch zijn verlaagd. “We danken de Nederlandse regering en het ministerie van I&W en ook Vitens Evides International

voor hun hulp”, aldus gedeputeerde Zagers.

Het water dat via de waterleiding wordt geleverd, is geen drinkwater. Voor de levering van betaalbaar drinkwater van goede kwaliteit op Saba ondersteunt het ministerie het openbaar lichaam met een ander waterproject, de installatie van een drinkwaterbottelfabriek. Naar verwachting zal deze fabriek vóór het midden van het jaar operationeel zijn.

WHO: Uitbraak coronavirus is internationale noodsituatie



Een ziekenhuis van het Rode Kruis in Wuhan.

GENÈVE — De Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) heeft de uitbraak van de nieuwe variant van het coronavirus bestempeld als een internationale noodsituatie. Het virus krijgt van de VN-organisatie de 'PHEIC-status'. Dat is de Engelse afkorting van Internationale Noodsituatie in de Publieke Gezondheid.

Directeur-generaal Tedros Adhanom Ghebreyesus van de WHO zegt dat het aantal ziektegevallen buiten China tot dusver relatief beperkt is gebleven. Het gaat om 98 besmettingen in 18 landen buiten China, waar het virus het leven heeft gekost aan zeker 170 mensen. De WHO-chef prees het optreden van de Chinese autoriteiten. Toch is besloten tot het uitroepen van een

internationale noodsituatie. "We weten niet wat voor schade dit virus zou kunnen aanrichten in een land met een zwakker gezondheidstelsel", legde hij uit op een persconferentie. "We moeten nu handelen om landen te helpen met de voorbereidingen op die mogelijkheid." Tedros zei vertrouwen te hebben in het vermogen van China om de uitbraak onder controle te krijgen. Hij be-

klemtoonde ook dat er geen reden is om maatregelen te nemen die het internationale reisverkeer en de handel onnodig verstoren.

Aanbevelingen

De directeur-generaal kwam ook met een serie aanbevelingen. Hij stelde dat het noodzakelijk is om landen met zwakke gezondheidssystemen te helpen. Ook moet de ontwikkeling worden versneld van vaccins en mogelijkheden om te testen op het virus. Tedros zei ook dat de verspreiding van geruchten en desinformatie over het virus moet worden tegengegaan.

Het is de zesde keer dat de WHO deze status aan een noodsituatie op het gebied van de gezondheid toekent. Een comité van de WHO bepaalt wanneer de gezondheidsrisico's erg uitzonderlijk zijn en niet aan één bepaald land gebonden. Het comité is opgezet na de uitbraak van het SARS-virus in de jaren 2002 en 2003 die veel onrust veroorzaakte. De eerste 'PHEIC' werd in 2009 uitgeroepen vanwege de varkensgriep of Mexicaanse griep. De voorlaatste keer was afgelopen jaar vanwege ebola in Kivu in het noordoosten van Congo.

AOb blijft actievoeren voor investeringen in onderwijs

DEN HAAG — De bodschap 'investeer in onderwijs' moet heel 2020 en 2021 hoorbaar blijven, zegt de Algemene Onderwijsbond (AOB) op de tweede dag van de landelijke onderwijsstaking voor meer geld en minder werkdruk.

De organisatie gaat zich volgens eigen zeggen nu richten op het regeerakkoord van 2021. "Dat lijkt ver weg, maar politieke partijen beginnen al met het

opstellen van verkiezingsprogramma's. Er komen partijcongressen, verkiezingscampagnes. Vanaf nu zal de AOb steeds bij de politieke partijen op de deur kloppen met een heldere boodschap: investeren in het onderwijs betaalt zich dubbel en dwars terug. Niet alleen in economische groei, zoals economie al jaren aantonen. Maar ook in niet-materiële zin: goed onderwijs helpt achterstandssleerlingen aan een betere toekomst, zorgt voor minder ongelijkheid."

De AOb gaat elke derde dinsdag van de maand actievoeren, kondigt ze aan, maar ook op andere momenten. "Soms kloppen we aan bij de politiek, dan weer staan we op straat of is er een werkonderbreking."

De bond snapt 'natuurlijk' dat verbeteringen niet op één dag zijn geregeld. "Schoolteams zullen tijdelijke oplossingen moeten zoeken. Tijdelijk. En dat houdt je alleen maar vol als je weet dat er een perspectief is."

Landbouwminister versterkt greep op slachthuizen

DEN HAAG — Omdat de misstanden in slachthuizen niet verdwijnen, grijpt landbouwminister Carola Schouten in. Er moeten normen komen voor de snelheid van het slachten, zodat beter toezicht mogelijk wordt. Inspecteurs van waakhond NVWA kunnen door het hoge tempo vaak niet goed controleren of de regels worden nageleefd.

Het tempo blijkt nu vaak te hoog. Inspecteurs van waakhond NVWA kunnen daardoor niet goed controleren of de regels over het welzijn van dieren worden nageleefd. De bewindsvrouw wil dat er een norm komt op basis waarvan de NVWA per slachthuis kan bepalen wat de bandsnelheid moet worden. Schouten reageert met de maatregelen op de beelden uit een slachthuis in IJsselstein, die *RTL Nieuws* naar buiten bracht. Medewerkers slaan varkens hard en ze trekken kreupelige dieren aan hun staart. "Je mag geen geweld gebruiken tegen dieren. Dit is onacceptabel", aldus de bewindsvrouw. Met een norm voor de band-

snelheid hoopt Schouten ook de druk op het werkproces te verlagen. De hoge slachtsnelheid maakt het voor de slachthuizen goedkoper, maar de dieren hebben daar onder te lijden. Ze wil ook opheldering van toezichthouder NVWA, die onder haar ministerie valt. Sommige dierenartsen van de organisatie kijken gewoon toe als varkens worden geslagen. Soms slaan ze zelfs zelf dieren, zo blijkt uit de beelden. De NVWA is daar al een intern onderzoek naar begonnen. Volgens Schouten is het probleem in slachthuizen 'veel fundamenteeler' dan alleen gebrek aan toezicht. Ze vraagt zich af of 'ons systeem' nog wel werkt, en kijkt welke verdere maatregelen nodig zijn om de situatie in slachthuizen te verbeteren. De bewindsvrouw moet waarschijnlijk op korte termijn uitleg geven aan de Tweede Kamer over de wan-toestanden. Meerdere partijen willen Schouten hierover aan de tand voelen. Ze willen actie van de minister en duidelijkheid over de rol van de NVWA.

Bedreigde Afghaanse tolken naar Nederland gehaald

DEN HAAG — Afghaanse tolken en hun gezinnen die worden bedreigd omdat ze voor Nederlandse missies hebben gewerkt, worden naar Nederland gehaald. Bronnen bevestigen berichtgeving hierover van het radioprogramma Argos.

In december liet het kabinet weten dat deze groep in aanmerking komt voor bescherming. Ze kregen de status van systematisch vervolgd groep en daardoor recht op asiel. Dat gebeurde op aandringen van de Tweede Kamer. Sindsdien is een aantal tolken met hun gezin al naar Nederland gekomen. Vanwege de veiligheid van de tolken die nog in Afghanistan zijn, wordt geen ruchtbaarheid aan de zaak gegeven. Afghaanse tolken die voor internationale missies werken of dat in het verleden hebben gedaan, worden geregeld vermoord door de Taliban. Voorheen kwamen tolken ook wel in aanmerking voor asiel, maar moesten zij kunnen aantonen dat ze als individu gevaar liepen. Dat was vaak lastig te bewijzen.

Cruciale senator tegen oproepen getuigen in proces Trump

WASHINGTON — De Republikeinse senator Lamar Alexander is tegen het horen van getuigen in het afzettingsproces van president Donald Trump. Dat is een forse tegenvaller voor de Democraten in de Amerikaanse Senaat, die hadden gehoopt met de steun van Alexander en de Republikeinse senatoren Susan Collins en Lisa Murkowski voldoende stemmen te hebben voor hun voorstel om getuigen op te roepen.

Collins had eerder op de tweede dag van de vragen-sessie in de Senaat laten weten dat ze voorstander is van het oproepen van getuigen, onder wie voormalig veilig-

heidsadviseur John Bolton. Murkowski neigde er ook naar tegen de Republikeinse partijlijn in te stemmen, maar ze liet na afloop van de sessie weten pas vandaag

met haar besluit te komen. Doordat Alexander definitief tegen het horen van getuigen zal stemmen, is de kans groot dat het afzettingsproces vandaag definitief wordt afgesloten. In de Senaat hebben de Republikeinen een meerderheid van 53 tegen 47 zetels. De Democraten in het Huis van Afgevaardigden waren het afzettingsproces tegen Trump begonnen wegens machtsmisbruik en het hinderen van het onderzoek daarnaar.

VN-gezant: Buitenlandse inmenging in Libië gaat gewoon door

NEW YORK — Buitenlandse partijen blijven zich bemoeien met het gewapende conflict in Libië. VN-gezant Ghassan Salamé zei tegen de VN-Veilighedsraad dat de strijdende partijen in het Noord-Afrikaanse land nog steeds worden bevoorraadt door hun bondgenoten.

In Libië zijn de regering in Tripoli en krijgshoofd Khalifa Haftar verwikkeld in een strijd om de macht. Ze krijgen daarbij steun van bui-

tenlandse bondgenoten. Een bron rond het Franse leger zei gisteren dat deze week een Turks oorlogsschip is gezien. Dat escorteerde een

vrachtschip dat gepantserde voertuigen naar Tripoli zou brengen. Op een recente top in Berlijn was juist afgesproken dat er een einde moet komen aan de buitenlandse bemoeienis met het conflict.

VN-vluchtelingenorganisatie UNHCR maakte gisteren bekend dat het werkzaam-

heden bij een verzamelen en vertrekfaciliteit in Tripoli opschort. "We hebben vernomen dat trainingsoefeningen, waarbij politie en militair personeel betrokken zijn, slechts een paar meter verwijderd zijn van de huisvesting van asielzoekers en vluchtelingen", zegt Jean-Paul Cavalieri, hoofd van de missie van UNHCR in Libië.

Schotland onderzoekt raadgevend referendum verlaten VK

EDINBURGH — De Schotse premier Nicola Sturgeon zegt dat de mogelijkheid om een raadgevend referendum te houden over het verlaten van het Verenigd Koninkrijk wordt onderzocht. Sturgeon wil graag weer stemmen over het verlaten van het Verenigd Koninkrijk, om Schotland

daarna weer lid te maken van de Europese Unie. "Als de regering van het Verenigd Koninkrijk een nieuw bindend referendum blijft tegenhouden, dan zien wij geen andere keuze dan kijken wat de mogelijkheden zijn", aldus Sturgeon. "Het is nog niet eerder uitgeprobeerd of een

raadgevend referendum mogelijk is." De Britse premier Boris Johnson wil niet meewerken aan een nieuw Schots referendum. In 2014 kozen de Schotten ervoor om in het Verenigd Koninkrijk te blijven. Na de brexit willen veel Schotten een nieuw referendum.

Vrouw die Trump beschuldigt van misbruik eist zijn DNA

WASHINGTON — Een prominente columniste die de Amerikaanse president Donald Trump beschuldigt van verkrachting, heeft gevraagd om een DNA-monster. E. Jean Carroll (76) wil laten uitzoeken of dat matcht met DNA-materiaal op haar jurk.

De Amerikaanse columniste van *Elle Magazine* zegt dat Trump haar heeft verkracht in een kleedkamer van een chique warenhuis in New York. Dat gebeurde volgens haar in de jaren negentig. Trump ontkende het misbruik en stelde onder meer dat Carroll 'niet mijn type' is.

Carroll had in november al een rechtszaak aangespannen tegen Trump. Ze beschuldigt hem van laster, omdat hij haar goede naam door het slijk zou hebben gehaald. Haar advocaat eist nu een monster van het DNA van de president. "De zaak draait om de vraag of Donald Trump loog toen

hij zei dat hij E. Jean Carroll nooit seksueel had misbruikt, en beweerde dat hij haar zelfs nooit had ontmoet", meldt de raadvrouw in een verklaring. De advocaat van de president heeft nog niet gereageerd.

Carroll zou de jurk en schoenen die ze droeg tijdens het vermeende misbruik tot vorig jaar in een kast hebben opgeslagen. "De jurk is getest. We hebben de resultaten", schrijft de columniste op Twitter.

BRUSSEL — Het Britse vertrek uit de EU markeert 'een nieuwe dageraad voor Europa'. Dat schrijft EU-president Charles Michel en de voorzitters Ursula von der Leyen van de Europese Commissie en David Sassoli van het Europees Parlement in een opinie-artikel. Om middernacht is de brexit een feit. Voor het trio is het vandaag onvermijdelijk een dag van 'reflectie en gemengde emoties, zoals voor zoveel mensen'.

De EU-leiders betreuren het Britse besluit om te vertrekken nog steeds, maar zijn vastbesloten om het nieuwe partnerschap ambitieus vorm te geven. Hoe hecht dat zal worden, is afhankelijk van besluiten die nog moeten worden genomen, schrijven ze. Hoe minder gelijk het speelveld wordt op het gebied van milieu, arbeid, belasting en staatssteun, hoe minder toegang de Britten zullen hebben tot interne markt, aldus de drie. Alleen door hun krachten te bundelen kunnen de EU-lan-



Charles Michel (l), David Sassoli en Ursula von der Leyen tijdens een persconferentie vandaag in Brussel.

den uitdagingen als klimaat, digitalisering en internationale concurrentie het hoofd bieden, vervolgen ze. "Dat kunnen we omdat we de grootste interne markt van de wereld hebben." Die geeft volgens hen macht die Euro-

pa zal inzetten in de relatie met de VS, Afrika, China en India.

De leiders spreken van een "hernieuwd gevoel van een gedeeld doel en een gezamenlijke visie", met als

hoofdpunten een klimaat-neutraal Europa in 2050 en leiderschap in digitale technologieën. "Wij geloven dat alleen de Europese Unie dit kan doen. Het werk gaat verder zodra de zon morgen opgaat."

20/20 vision

Slechts enkele jaartallen hebben een speciale betekenis in het leven. Zo zijn er natuurlijk je geboortejaar, de geboortejaren van partner, kinderen, het jaar dat je getrouwd of gescheiden bent, je diploma gehaald hebt et cetera. Zo zijn er ook in de geschiedenis bepaalde jaren die je altijd zullen bijblijven, op school was dat verplichte kost, begin van de jaartelling (geboorte van Christus), 1492 Columbus ontdekt Amerika, Eerste Wereldoorlog, Tweede wereldoorlog, en nog veel meer.

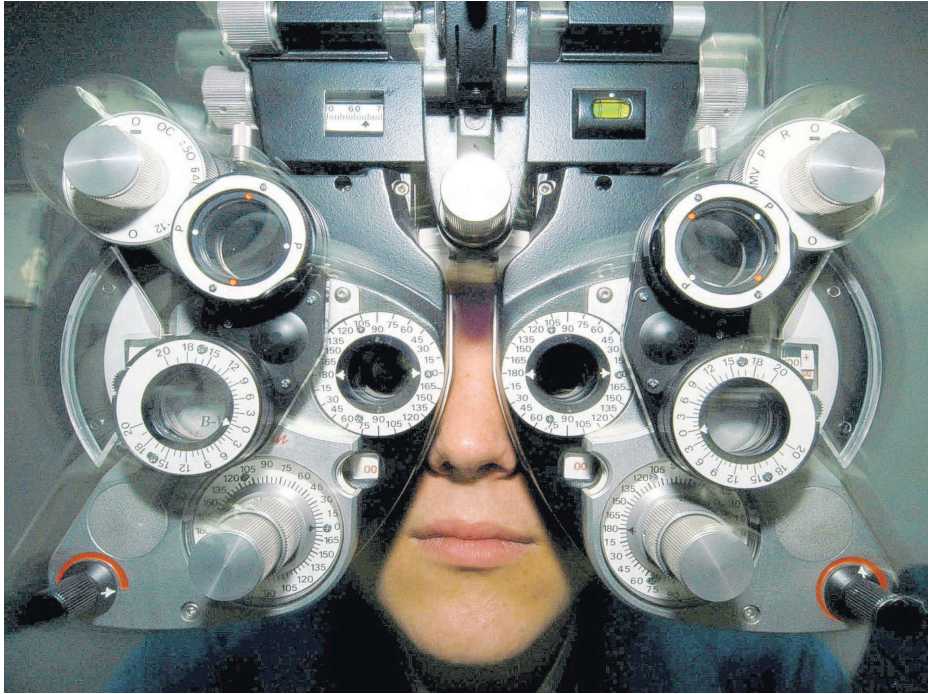
De meesten van ons hebben ook de wisseling naar de nieuwe eeuw meegemaakt met alle mogelijke scenario's over wat er zou kunnen gebeuren, met computers enzovoort. Ook een bijzonder jaar dus. Dit jaar 2020 is een speciaal jaar voor de optometrie, het uiteindelijke doel dat optometristen voor alle cliënten willen behalen als 20/20 vision. Wat betekent 20/20 vision, iets dat vooral in Amerika gebruikt wordt om iemands perfecte, en dat is zeer persoonlijk, gezichtsscherpte aan te duiden. Indien je vanaf ongeveer zes meter een letter van een bepaalde grootte kunt lezen dan heb je 20/20 vision. In Europa wordt dat uitgedrukt als visus 1.0 of 100 procent visus. Indien de bepaalde lettergrootte niet gehaald wordt dan wordt de visus bepaald op de kleinste leesbare lettergrootte en dat kan dan bijvoorbeeld 20/30 of 0.6 of 60 procent visus zijn. Enkele Angelsaksische landen hanteren 6/6 vision



wat dan ook weer op dezelfde lettergrootte en afstand gemeten wordt want dat is wereldwijd standaard. Dat is ook de reden dat ik als Nederlands opgeleide optometrist probleemloos mijn werk heb kunnen uitvoeren in de Verenigde Arabische Emiraten, in Amerika en nu dus al 23 jaar op Aruba. Het onderzoek doe je in een andere taal maar het eindresultaat blijft hetzelfde, streven naar 20/20 of de best haalbare visus afhankelijk van de oogconditie. In dit voor mij bijzondere jaar wil ik graag mijn vergaarde kennis die ik de afgelopen bijna veertig

jaar als optometrist opgedaan heb met je delen. Elke maand zal ik een specifiek onderwerp bespreken wat de gezichtsscherpte bepaalt en kan beïnvloeden zoals bijziend- of verziendheid, oogcondities zoals staar, glaucoom de effecten van suikerziekte op de ogen, macula degeneratie et cetera.

Tot ziens,
Bert de Vries
Optometrist





20/20 VISION

THE SPECIALISTS

Caya Betico Croes 222
Cayena Mall, Oranjestad

phone: 582-4719
whatsapp: 737-4747

www.thespecialists-aruba.com
hello@thespecialists-aruba.com

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	— San Nicolaas —		— Mortuaria —	
Brandweer	911	Ambulance	584-5050	Ad Patres	584-2299
Politie O'stad	102	Centro Medico	523-8833	Aurora	588-6699
Politie San Nicolaas	104	BGD San Nicolaas	527-2782	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Politie St.Cruz	105	Serlimar	584-5080	Olive Tree Oranjestad	582-0000
Politie Noord	107				
Tipline Politie	11141	— Botica —		— Stichtingen —	
Ziekenhuis	527-4000	4 Centro Medico	584-5794	Fundacion Anti-Droga Aruba	
Dierenarts	585-0400	Aloë	584-4606	(FADA)	583-2999
Elmar centraal	523-7100	Central	585-1965	Fundacion Respetami	582-4433
Elmar storing	523-7147	Dakota	588-7364	Zwanger? Fundacion	
WEB Aruba	525-4600	Del Pueblo	582-1253	CIZKA	583-0331
SETAR	582-2116	Eagle	587-9011	Fundacion Diabetico	593-0507
Taxi (TAS)	587-5900	Kibrahacha	583-4908	Arubano	593-4928
Taxi (ATT&T)	582-2010	Maria	585-8145	Twelve Step Meeting	
Taxi (PTS)	588-0035	Noord	586-4606	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Taxi (Diamond)	587-2300	Oduber	582-1780	Fundacion Amor Pa	568-4739
Kankerbestrijding	582-0412	Paradera	588-6638	Prohimo	564-8849
Stichting SAMBA	582-0903	San Lucas	584-5119	NA Acceptance Group	565-7500
		San Nicolaas	584-8186	Fundacion Centro	
—Oranjestad—		Santa Anna	586-8181	Ecologico Aruba	562-8984
Ambulance	582-1234	Santa Cruz	585-8028	Bureau Sostenemi Misbruik	
BGD Oranjestad	527-2782	Seroe Preto	584-4833	en mishandeling tegen	
Veterinaire Kliniek	582-1720	Trupiaal	583-8560	minderjarigen	588-1010
Animal Shelter	582-1623			Fundacion C.V.A. voorkomen	
				en zorg voor stroke	567-7004

Het weer

ZATERDAG			
01 FEBRUARI 2020			
Zonnig met wind vanuit het Oost tussen 33 en 44 km/u.			
Max Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
30°	33°	33 km/u	25%
Zonsopgang	Zonsondergang	UV index	
07:06	18:42	10 v/d 10	

ZATERDAG			
Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost tussen 26 en 43 km/u.			
Min Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
26°	28°	26 km/u	1%
Maansopgang	Maansondergang		
12:14	00:55		

Aankomsttijden	Dienstdoende huisartsen
 Cruiseschepen	Vrijdag 31 Januari 2020
Zaterdag, 01 Feb. '20	Huisarts nachtdienst - Oranjestad Huisartsenpost Hospitaal 527-4580
Windsurf 06.00 – 18.00 Oosterdam 08.00 – 23.00	Huisarts nachtdienst - San Nicolaas Centro Medico San Nicolaas Dr. Vis
Zondag, 02 Feb. '20	Dienstdoende apotheken Apotheek nachtdienst San Nicolaas Botica San Lucas 584-5119
Geen cruiseschepen in poort	
Maandag, 03 Feb. '20	Apotheek nachtdienst Oranjestad Botica St. Anna 586-4010
Geen cruiseschepen in poort	

BVN			
15:30	Sesamstraat	06:00	VRT Journaal
15:45	Het Klokhuis	06:45	De Wereld Draait Door
16:00	NOS Jeugdjournaal	07:35	NOS Journaal
16:05	CupCakeCup	08:00	Weerbericht Europa/ Afrika
16:30	Blokken	08:05	Bevrijdingsjournaal
17:00	Thuis	08:15	Flikken Maastricht
17:20	EenVandaag	09:05	De laatste 24 uur
17:40	NOS gesprek minister-president	09:50	Nieuwsuur
17:50	Dagelijkse Kost	10:25	Weerbericht Amerika/ Caribiën
18:00	VRT Journaal	10:30	Op1
18:45	De Wereld Draait Door	11:35	NOS Studio Sport Eredivisie
19:35	NOS Journaal	12:00	VRT Journaal
20:00	Weerbericht Europa/ Afrika	12:30	Vroege Vogels presenteert: De schatkamer van de Veluwe
20:05	Bevrijdingsjournaal	13:20	Typisch Land van Hulst
20:15	Flikken Maastricht	13:45	Professors op Pad
21:05	De laatste 24 uur	14:20	BinnensteBuiten
21:50	Nieuwsuur	14:45	Tijd voor MAX
22:25	Weerbericht Amerika/ Caribiën	15:30	Sesamstraat
22:30	Op1	15:45	Het Klokhuis
23:35	NOS Studio Sport Eredivisie	16:00	Welkom bij de Romeinen
zaterdag 1 februari		16:25	Bommetje!
00:00	VRT Journaal	17:15	Blokken
00:30	De Afspraak	17:40	EenVandaag
01:20	Vier Handen Op Eén Buik	18:10	VRT Journaal
02:05	NOS Journaal	18:40	1 jaar gratis
02:20	BinnensteBuiten	19:35	NOS Journaal
02:45	Tijd voor MAX	19:55	Weerbericht Europa/Afrika
03:30	Sesamstraat	20:00	Wie is de Mol?
03:45	Het Klokhuis	21:00	MolTalk
04:00	NOS Jeugdjournaal	21:30	Hoogvliegers
04:05	CupCakeCup	22:15	NOS Studio Sport
04:30	Blokken		Eredivisie
05:00	Thuis	23:05	Nieuwsuur
05:20	EenVandaag	23:35	Weerbericht Amerika/ Caribiën
05:40	NOS gesprek minister-president	23:40	NOS Studio Sport
	Dagelijkse Kost		

COLOFON			
Uitgeverij: Amigoe Aruba N.V. Amigoe op School Topixs Aruba Production Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368		Topixs Aruba Production Yakari Gabriel Raisa Montilla topixaruba@amigoe.com	
Directie: Michael Voges mvoges@amigoe.com Grecia Willems gwillems@amigoe.com		Administratie Amigoe Krant: Rushilene Lejuez adminaruba@amigoe.com	
Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Nadine Salas Ariën Rasmijn Bobby Spier Carina Weaver arubaredactie@amigoe.com		Administratie Abonnement: Zulaika Kelly abonnementaruba@amigoe.com	
Advertentie verkoop Amigoe Krant: Zulma Kock Calisa Roosberg avisoaruba@amigoe.com		Distributie en klachten over bezorging: Zulma Kock abonnementaruba@amigoe.com	
Amigoe op School: Tiziana La Torre aosaaruba@amigoe.com		Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba	
		Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 4:30 pm	
		Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190	

Grammy-winnares Billie Eilish treedt op bij Oscars



Foto: AFP

Zangeres Billie Eilish, die het afgelopen weekeinde de grote winnaar werd bij de uitreiking van de Grammy's, zal optreden tijdens de uitreiking van de Oscars op 9 februari. Dat heeft de organisatie woensdag bekendgemaakt. Het is niet duidelijk wat Eilish gaat zingen. Maar het lijkt waarschijnlijk dat zij de titelsong van de nieuwe Bond-film 'No Time to Die' gaat laten horen.

Met haar achttien jaar is Eilish de jongste artiest ooit die een lied voor een 007-film maakte. Zij voegt zich met deze klus bij een

lijst met grote namen, onder wie Shirley Bassey, Paul McCartney, Tina Turner en Gladys Knight. Haar meest recente voorgangers Adele en Sam Smith wonnen een Oscar voor hun bijdrage aan de Bond-films.

De Amerikaanse zangeres brak door met haar track 'Bored', die de titelsong is van de succesvolle Netflix-serie '13 Reasons why'. Op Spotify heeft de zangeres tientallen miljoenen luisteraars per maand; haar video's op YouTube werden al meer dan een miljard keer bekeken.

NS stopt met verkoop tabak op alle stations, rookpalen weg



Foto: Shutterstock

De NS stopt vanaf 1 april met de verkoop van tabak in zijn eigen winkels. Daarnaast is ProRail begonnen met voorbereidingen om alle 390 rookpalen van de perrons te verwijderen. Dat hebben de twee, die de stations stapsgewijs rookvrij gaan maken, gisteren bekendgemaakt.

Er geldt al een rookverbod voor stationshallen, trappen, liften en tunnels. In de loop van oktober gaat dat ook voor de perrons gelden. Verkoop van rook- en tabakswaren op de 136 verkooplocaties van de NS, eindigt per 1 april. Uiteindelijk is het de bedoeling dat op stations helemaal geen tabak meer te krijgen is. Het vervoersbedrijf sluit daarom geen nieuwe contracten met huurders die rookwaren willen verkopen.

Momenteel bevinden zich op ongeveer honderd van de vierhonderd stations in Nederland nog rookpalen of roosters. Behalve deze, verwijdert ProRail ook verlichte rookzoneborden, wordt de bestrating aangepast en komen er nieuwe borden voor huisregels.

Japanse miljardair wijst 27.000 vrouwen tegelijk af



Foto: Shutterstock

De Japanse miljardair Yusaku Maezawa is niet langer op zoek naar een vriendin om mee naar de ruimte te vliegen. Hij was het middelpunt van een speciaal tv-programma, een soort 'Astronaut Zoekt Vrouw', maar hij heeft zich daar nu voor teruggetrokken. Meer dan 27.000 vrouwen hadden zich aangemeld om met hem mee te gaan. Maezawa heeft hun excuses aangeboden.

Maezawa (44) heeft drie kinderen uit twee eerdere relaties. Sinds kort is hij weer vrijgezel. Daarom deed hij mee aan de dating show, maar nu zegt hij dat hij gemengde gevoelens bleef houden. Maezawa is de man achter een grote Ja-

Mensen



Foto: Shutterstock

Cheeta mag van rechter in India terugkeren

Zeventig jaar nadat de jachtluipaard uit India verdween, mag van de rechter het roofdier weer terugkeren. Het hooggerechtshof in New Delhi oordeelde dat jachtluipaarden uit Afrika in het land mogen worden uitgezet. Voorwaarde is wel dat de locatie zorgvuldig gekozen moet worden, meldt de BBC. De jachtluipaard, of cheeta, komt voornamelijk voor in Afrika en heeft een beschermde status. Ongeveer 7100 jachtluipaarden leven momenteel in het wild. Vroeger kwam de soort ook voor in India.

Deze Aziatische cheeta leeft nu alleen nog in Iran, waar er zo'n vijftig zijn overgebleven. Het Indiase hooggerechtshof is van oordeel dat bij wijze van proef de jachtluipaard mag terugkeren. Gekeken wordt of het dier zich kan aanpassen aan de huidige omstandigheden in India. Over het uitzetten van jachtluipaarden in India wordt al langer gesproken. Niet alle natuurbeschermers staan erom te springen. Ze vrezen dat de dieren er niet in het wild kunnen leven.

Songfestivalkaarten in mum van tijd uitverkocht

De kaarten voor de liveshows van de twee halve finales en de finale van het Eurovisiesongfestival in Rotterdam Ahoy vonden gisteren wederom gretig aftrek. Alle tickets die in de verkoop gingen, waren binnen drie kwartier uitverkocht. Voor de repetitieshows zijn nog wel kaarten verkrijgbaar. In totaal gingen gisteren om 12.00 uur 15.000 kaarten in de verkoop. Op dat moment stonden er 75.000 mensen in de virtu-

ele wachtrij, waarvan zo'n 80 procent voor de drie grote liveshows. Fans konden tickets kopen voor de halve finales op 12 en 14 mei, de grote finale op 16 mei en voor zes generale repetities.

Vorige maand, tijdens de eerste ronde van de kaartverkoop, waren de grote shows binnen twintig minuten uitverkocht. Toen stonden er 80.000 mensen in de wacht.

Linda de Mol speelt in remake Italiaanse tragikomedie

Het team achter 'Gooische Vrouwen' en de bioscoopfilm 'April, May en June' draait komend voorjaar een remake van de Italiaanse tragikomedie 'Perfetti Sconosciuti' uit 2016. Die wordt in Nederland uitgebracht als 'Perfect Strangers'. Dat heeft de agent van Linda de Mol gisteren bevestigd. Linda de Mol speelt een van de hoofdrollen. De film gaat over een groep goede vrienden die een diner

hebben. Zij dagen elkaar uit om de hele avond hun smartphones op tafel te leggen en elk gesprek en tekstbericht te delen met de rest van de groep om te bewijzen dat zij geen geheimen voor elkaar hebben. Al snel blijkt echter dat zij elkaar veel minder goed kennen dan ze dachten. Het scenario van de Nederlandse Perfetti Sconosciuti wordt geschreven door Frank Houtappels. De regie is in handen van Will Koop-

man. Perfetti Sconosciuti was in Italië een grote hit. Ook won de film talloze prijzen op buitenlandse festivals.

Ook iets leuks voor de Mensen-pagina ?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden ? Wij plaatsen het graag op de Mensen-pagina

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar : tlatorre@amigoe.com o.v.v. "Mensen"

'Nieuwe' wesp ontdekt in Vondelpark

In het Vondelpark in Amsterdam is een tot nog toe onbekende wesp gevonden. Dat meldt de Vrije Universiteit Amsterdam (VU). Het beestje is meteen vernoemd naar het park en heet voortaan Aphaereta vondelparkensis.

Onderzoekers van de Vrije Universiteit waren samen met andere belangstellenden op expeditie toen ze de ontdekking van de nieuwe sluipwesp deden. VU-bioloog Joris Koene is opgetogen: "Deze vondst laat zien dat je nieuwe soorten ook in de stad kan vinden." De ontdekking is nu gepubliceerd in het Biodiversity Data Journal. Het expeditieteam ving insecten op een ecologisch be-

heerd deel van het Vondelpark dat voor het publiek is afgesloten. De sluipwesp werd aangetroffen in jampotjes met rottend vlees. De nieuwe ster aan het wespennfirmament blijkt te parasiteren op vliegen die op rottend vlees afkomen.

Behalve de Aphaereta vondelparkensis werd tijdens de expeditie een bont gezelschap aangetroffen in het gebied: veertig andere soorten sluipwespen, 21 soorten spinnen, 110 soorten nachtvlinders, 85 soorten kevers, 15 soorten slakken en twee soorten parasitaire schimmels. Sommige ervan zijn zeldzaam of komen doorgaans niet in Nederland voor.

Beelden Dalí gestolen bij inbraak galerie Stockholm



Foto: AFP

Dieven hebben gisterochtend beelden en etsen van de Spaanse kunstenaar Salvador Dalí gestolen uit een galerie in Stockholm. In kunsthandel Couleur was een expositie met zeker tien werken van Dalí te zien.

werken en welke kunstwerken zijn meegenomen, is niet bekendgemaakt.

"Het gaat om veel geld, dit is verschrikkelijk", aldus de eigenaar van de galerie tegen het Zweedse persbureau TT

De kunstwerken waren tussen de 18.000 en 50.000 euro per stuk waard. Dieven wisten de etsen en beelden te stelen na het inslaan van de glazen deuren. Hoeveel

Dalí maakte surrealistische kunst. Een bekend werk van hem is De Volharding der Herinnering, met smeltende klokken erop.

Buckles

By David Gilbert

Beetle baily

By Mort Walker

Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman

Tennisser Thiem bereikt finale Australian Open

MELBOURNE — Tennisser Dominic Thiem heeft de finale van de Australian Open bereikt. Op het hardcourt van Melbourne won de Oostenrijkse gravelspecialist 'het gevecht van de nieuwe generatie' van de Duitser Alexander Zverev. Hij deed dat in vier sets, waarvan er twee eindigden in een tiebreak: 3-6, 6-4, 7-6 (3) en 7-6 (4).

De 26-jarige Thiem, die een ronde eerder de als eerste geplaatste Rafael Nadal had verslagen, is in Australië als vijfde geplaatst. Hij sprak van een ongelooflijke prestatie. "Mijn seizoen had niet beter kunnen beginnen. Dat ik in deze partij Zverev versla, is iets wat ik nauwelijks voor mogelijk had gehouden. We waren aan elkaar gewaagd en het was zwaar om overleefd te blijven tegen zijn opslagen. Gelukkig bestaan er tiebreaks. Anders waren we morgen nog aan het spelen geweest."

Novak Djokovic is de andere finalist. De zevenvoudig kampioen en titelverdediger versloeg een dag eerder in de halve finale Roger Federer in drie sets. "Ik denk dat niemand in Australië een dergelijke erelijst heeft", zei



Australian Open-finalist Dominic Thiem met een uiterste krachtsinspanning.

Thiem over zijn volgende tegenstander. "Wat kan ik voor zinnigs zeggen over mijn kansen? Ik ga mijn best doen, proberen geduld op te brengen en wachten op de juiste momenten. Ik wil vooral ook genieten."

Eigenlijk vond hij dat Zverev ook wel een finale had verdiend. "Hij heeft een geweldig toernooi gespeeld. Misschien gaf het de doorslag dat ik net iets meer ervaring heb. Alexander hoeft zich

echter geen zorgen te maken. Hij is jong en heel goed. Het is een kwestie van tijd voordat hij een grandslamtoernooi gaat winnen." De kansen wisselden elkaar af, al was Thiem in de eerste set nog wel de mindere. Daarna ging het duel grotendeels gelijk op. In de tiebreak van de vierde set had de Oostenrijker echter het initiatief. Zverev leverde zijn eerste twee services in, miste een ogenschijnlijk simpele smash en sloeg op een

cruciaal moment de bal een keer amper twee millimeter uit. Bij 6-3 kreeg Thiem zijn eerste matchpoint, hij benutte de tweede. Voor Thiem is het zijn derde finale van een grandslamtoernooi. De eerste twee verloor hij in Parijs op Roland Garros van Nadal. Hij kan nu de eerste in de jaren negentig geboren tennisser worden die de hegemonie van de 'grote drie' (Djokovic, Nadal, Federer) op de majors doorbreekt.

Klein Mirandés stoot groot Sevilla uit de Spaanse beker

MIRANDA DE EBRO — Sevilla is hardhandig uit het Spaanse bekertoernooi gewerkt. De huidige nummer drie in de hoogste divisie liet zich in de achtste finales inpakken door CD Mirandés, de nummer tien uit de tweede divisie. In eigen stadion won Mirandés met 3-1 en bereikte zodoende de kwartfinales.

Sevilla, met Luuk de Jong in de spits, kon geen moment aanspraak maken op de overwinning. Mirandés nam vanaf het beginsignaal het initiatief en stond na zeven minuten al 1-0 voor dankzij een treffer van Mateus Aias. De Braziliaanse aanvaller nam na een halfuur ook de 2-0 voor zijn rekening. Na rust bleef Mirandés aandringen, terwijl Sevilla amper gevaarlijk werd. Álvaro Peña miste na 54 minuten nog de kans om er 3-0 van te

maken; hij schoot een strafschop op de vuisten van Tomas Vaclik. De Tsjechische doelman van Sevilla had vijf minuten voor tijd geen antwoord op een bekeken schot van Alvaro Rey. Nolita maakte er in blessuretijd nog 3-1 van, maar die goal kon de pijnlijke uitschakeling van Sevilla niet verzachten. Mirandés is het buitenbeentje bij de laatst acht. De zeven andere ploegen in de kwartfinales komen allemaal uit in La Liga, de hoogste divisie.

Amerikaanse bond biedt misbruikte turnsters 200 miljoen

INDIANAPOLIS — De Amerikaanse turnbond biedt de honderden slachtoffers van de veroordeelde teamarts Larry Nassar een schadevergoeding van 215 miljoen dollar, omgerekend bijna 200 miljoen euro. USA Gymnastics hoopt alle juridische zaken hiermee in één keer te kunnen schikken.

Nassar is veroordeeld tot een gevangenisstraf van 175 jaar wegens het misbruik van veelal minderjarige turnsters. Tegen hem was aangifte gedaan door honderden turnsters en hun ouders.

Onder hen bevonden zich olympische kampioenen als Alexandra Raisman, McKayla Maroney en Simone Biles.

Advocaten van de slachtoffers hebben in eerste instantie negatief gereageerd op het voorstel van USA Gymnastics. Er zouden te weinig garanties in staan om de sporters in de toekomst voor de misstanden te beschermen. Bovendien weigert de bond verantwoording te nemen voor wat zich in het verleden heeft voorgedaan.

De tranen van Mendes Moreira veranderen FC Den Bosch

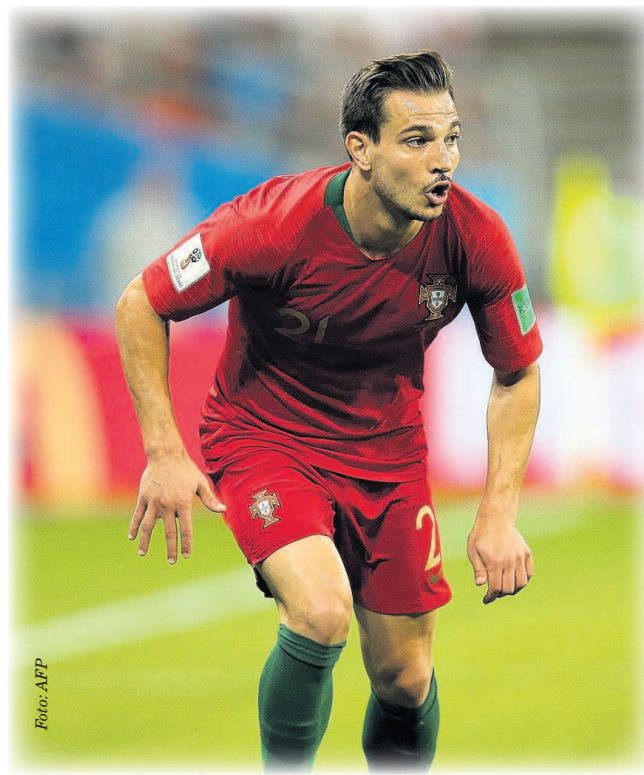
ZEIST — De datum 17 november 2019 is een dieptepunt in de historie van FC Den Bosch. Tegelijk moet het ook de aanzet zijn tot iets moois. "Er is een FC Den Bosch van vóór 17 november en een Den Bosch van ná die datum", zei voorzitter Jan-Hein Schouten na de behandeling van de racismezaak bij de tuchtcommissie in Zeist. "De tranen van Mendes Moreira zullen niet voor niets zijn. Ze motiveren ons tot in onze diepste vezels om een betere club te worden."

Schouten zal nooit de krantenkoppen vergeten die hij een dag na de thuiswedstrijd tegen Excelsior Rotterdam onder ogen kreeg. "We waren de meest gehate club van Nederland. Daar schamen we ons voor, dat hoort niet bij ons", aldus de voorzitter van de raad van commissarissen. De racistische bejegening van Excelsior-speler Ahmad Mendes Moreira door aanhangers van FC Den Bosch ging de hele wereld over. De spelers van het Nederlands elftal maakten statements tegen racisme, het kabinet bemoeide zich ermee en het Openbaar Ministerie opende een strafrechtelijk onderzoek. "Er is een tsunami op ons af

gekomen. We willen niet nutenanceren wat er is gebeurd, we accepteren dan ook iedere straf die we krijgen. We zijn op een heel leuke manier bekend geworden, nu moeten we ervoor zorgen dat we dat omdraaien. We richten ons nu langzaam weer op. De club staat er beter voor dan voor 17 november", aldus Schouten. Den Bosch werkt aan een nieuw DNA. "We hebben daarover al honderden gesprekken gevoerd met instanties, met betrokkenen en met de gemeente. Hoe die nieuwe identiteit er precies uit komt te zien, laat nog even op zich wachten. Maar deze club is uit op revanche. We gaan ons focussen op

inclusiviteit, op warmte en op eigenzinnigheid. Bij Den Bosch is iedereen welkom. Ook buiten het voetbal om, op maatschappelijk vlak, is er veel te winnen voor ons." Om tot een 'nieuw' Den Bosch te komen, wil Schouten de eigen aanhang veel steviger aan zich binden. "Natuurlijk hebben wij er ook rotzakken tussen zitten, maar daar zijn we niet zo bijzonder in. We hebben wel te weinig met onze supporters gesproken. Die band is in het verleden nou niet echt massief geweest, zeg maar gerust vrij broos. Er is een groep die zich vergeten voelt, die het gevoel heeft: we doen er niet toe. We zullen de dialoog maximaal met ze aan moeten gaan." Racisme volledig uitbannen is volgens Schouten een utopie. "Maar we gaan er wel voor. We willen de aanpak van racisme graag wat verder doortrekken dan alleen de stickers en slogans. Laat deze zaak een wake-upcall zijn voor iedereen."

Arsenal huurt Portugese verdediger Soares



LONDEN — De Engelse voetbalclub Arsenal heeft zich op de slotdag van de winterse transferperiode versterkt met Cédric Soares. De Portugese verdediger maakt het seizoen op huurbasis af bij de 'Gunners'. Cédric, zoals hij bekendstaat, komt over van Southampton. Het contract van de 28-jarige Portugees loopt komende zomer af. Hij speelt sinds 2015 voor Southampton, dat hem overnam van Sporting Portugal. In de tweede helft van vorig seizoen speelde de rechtsback al op huurbasis voor de Italiaanse club Internazionale. De 33-voudig international veroverde in 2016 met Portugal de Europese titel. In de beslissende fase van het EK had Cédric een basisplaats. Arsenal, dat bezig is aan een teleurstellend seizoen en op de tiende plaats staat, versterkte de defensie eerder deze week al met de Spanjaard Pablo Mari. De oud-speler van NAC Breda wordt gehuurd van Flamengo.

PSV bevestigt komst Zwitserse verdediger Rodríguez

EINDHOVEN — PSV heeft de komst van Ricardo Rodríguez bevestigd. De Eindhovense club huurt de 27-jarige Zwitserse international het komende halfjaar van AC Milan.

Hij speelt met het opvallende rugnummer 68. "Het is het geboorteland van mijn moeder. Mijn broers spelen er ook mee. Om haar te eren", zei hij bij zijn presentatie. Rodríguez is de gewenste versterking voor de positie van linksback, meldde technisch manager John de Jong: "Na het vertrek van Toni Lato zat onze selectie zonder specifieke linksback. We hebben wel een aantal spelers die deze positie kunnen invullen, maar versterking was gewenst. We wilden graag een specialist mét ervaring. Rodríguez voldoet volledig aan dat profiel."

AC Milan nam Rodríguez in de zomer van 2017 over van VfL Wolfsburg. Hij kwam bijna 100 keer in actie voor de Italiaanse club. Dit seizoen bleef zijn inbreng bij de 'Rossoneri' beperkt tot vijf wedstrijden, waardoor voor PSV de mogelijkheid kwam de Zwitser aan te



Ricardo Rodríguez

trekken. De 71-voudig international wil komende zomer het EK spelen met Zwitserland. "Ik ben hier om het team vooruit te helpen", aldus

Rodríguez. "De komende maanden zal ik alles geven voor PSV. Met mijn ervaring en karakter wil ik van toegevoegde waarde zijn. Ook in doelpunten en assists. Ik

ben fit. De komende dagen ga ik gebruiken om iedereen te leren kennen, te trainen en ervoor zorgen dat ik klaar ben voor de eerstvolgende wedstrijd."

NEW ARRIVALS!

Take advantage and shop now!

AFL 276,⁶⁶

AFL 1339,⁸⁴

AFL 2113,⁶⁴

Combo deals

BUY 2 GET 10% OFF

BUY 3 GET 15% OFF

AFL 1432,⁰⁶

AFL 221,⁵⁴

AFL 190,⁸⁰

AFL 215,¹⁸

AFL 405,⁹⁸

CREDIT AVAILABLE FROM 3 UP TO 24 MONTHS!

Visit us and shop at:

OPENING HOURS:
MONDAY TO SATURDAY
9AM - 6PM

VISIT OR CALL US AT:
AMC UNICON MEGASTORE
L.G. SMITH BLVD 144 ORANJESTAD
TEL: 521-1188

HOME & NATURE

www.homeandnaturearuba.com